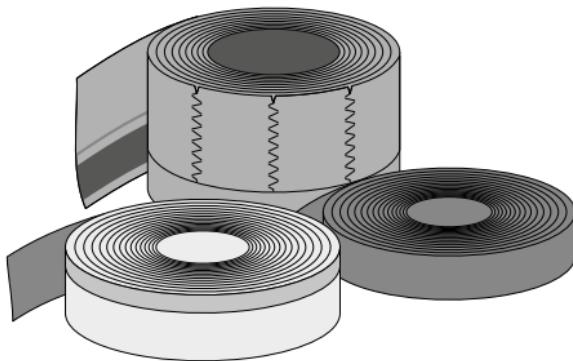


NEU / NEW

MEPA



## Geeignet für: Abmauerung / Teileingelassen / Bodengleich

Suitable for: raised tub / partially embedded / floor flush showers

# Montageanleitung Wannenabdichtband MEPA-Aquaproof Installation instructions sealing strip MEPA-Aquaproof

**Artikelnummer** / Article number:

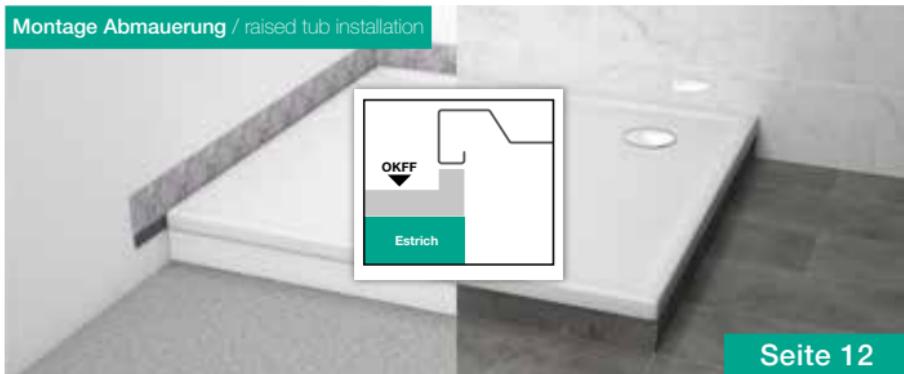
- |         |         |
|---------|---------|
| 180 060 | 180 048 |
| 180 061 | 180 049 |
| 180 064 |         |
| 180 065 |         |

► Video



Powered by REHAU

**Montage Abmauerung / raised tub installation**



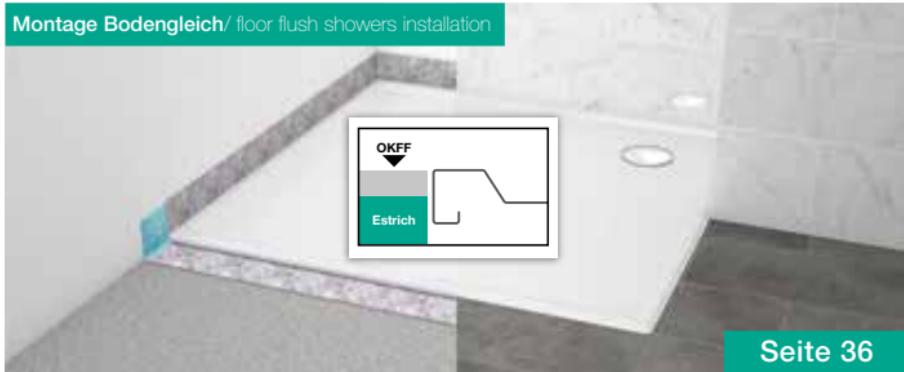
Seite 12

**Montage Teileingelassen / partially embedded installation**



Seite 18

**Montage Bodengleich / floor flush showers installation**



Seite 36

	Seite / Page
<b>1 Wichtige Hinweise / Important information</b>	04
<b>2 Abbildungsverzeichnis / Table of illustrations</b>	08
<b>3 Lieferumfang / Scope of delivery</b>	09
<b>4 Vorbereitung der Montage / Preparation for installation</b>	10
<b>5 Montagehinweise / Assembly instruction</b>	11
<b>6 Montage Abmauerung / raised tub installation</b>	12
<b>7 Montage Teileingelassen / partially embedded installation</b>	18
<b>8 Montage Bodengleich / floor flush showers installation</b>	36
<b>9 Verbinden von Aquaproofbändern / Connecting Aquaproof tape sections</b>	52
<b>10 Fliesenlegerhinweis / Instructions for tiler</b>	53
<b>11 Abdichtungsvarianten / Sealing variants</b>	57

Sämtliche Bild-, Produkt-, Maß- und Ausführungsangaben der vorliegenden Information entsprechen dem Tag der Drucklegung.  
Modelländerungen, die dem technischen Fortschritt bzw. der Weiterentwicklung dienen, sind vorbehalten.

All above images and information regarding products, measurements and models were correct when the publication went to press.

We reserve the right to make changes to models as a result of technical progress or further development.

### (DE) Angaben zur Montageanleitung

#### Zielgruppe dieser Montageanleitung

MEPA – Produkte sind nur durch zugelassene Fachhandwerksbetriebe unter Beachtung dieser Montageanleitung sowie der maßgebenden Normen, Richtlinien, Bestimmungen und Vorschriften zu installieren, einzustellen und in Betrieb zu nehmen. Daher richtet sich diese Montageanleitung an qualifizierte Sanitär-Installateure.

#### Pflichten im Umgang mit dieser Montageanleitung

Jede Person, die Arbeiten an dem beiliegenden Produkt vornimmt, es insbesondere montiert, reinigt oder entsorgt, muss den vollständigen Inhalt dieser Montageanleitung zur Kenntnis genommen und verstanden haben.

#### Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Zum bestimmungsgemäßen Gebrauch gehört die Beachtung aller maßgebenden Normen, Richtlinien, Bestimmungen und Vorschriften sowie der Informationen in dieser Montageanleitung, insbesondere die Beachtung der Sicherheitshinweise.

Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen.

Die MEPA – Pauli und Menden GmbH schließt die Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch entstehen, aus.

Stand 08.2007

### (GB) Details about the installation instructions

#### Target group for these installation instructions

MEPA products are intended to be installed only by licensed sanitary filters, under the acknowledgement of these installation instructions as well as the given norms, rules, and regulations. Due to the strict guidelines and the precision work that is required when installing MEPA products, these instructions are intended for licensed sanitary filters.

#### Obligations related to these installation instructions

Anyone who installs, cleans, or disposes of the accompanying products, must have acknowledged and understood the complete installation instructions.

#### Proper use

Proper use includes heeding all of the norms, rules, and regulations, as well as other information included in these installation instructions, particularly the safety instructions. Any other use is regarded as improper and can result in property damage or even personal injuries.

MEPA – Pauli und Menden GmbH will not accept liability for any damage caused by improper use.

Status 08.07

### (ES) Datos sobre las instrucciones demontaje

#### Destinatarios de estas instrucciones de montaje

Los productos MEPA se deben instalar, ajustar y poner en servicio sólo por parte de empresas especializadas y autorizadas, respetando estas instrucciones de montaje así como las normas, directivas, disposiciones y normativas adecuadas. Por ello, estas instrucciones de montaje se dirigen a instaladores de sanitarios cualificados.

#### Obligaciones al utilizar estas instrucciones demontaje

Toda persona que efectúe trabajos en el producto adjunto, en especial que lo monte, limpie o deseche, debe conocer y haber comprendido todo el contenido de estas instrucciones de montaje.

#### Uso adecuado

El uso adecuado supone también respetar todas las normas, directivas, disposiciones y normativas adecuadas así como la información contenida en estas instrucciones de montaje, y, en concreto, respetar las instrucciones de seguridad. Cualquier otro uso se considera no adecuado y puede producir daños materiales e incluso personales.

MEPA – Pauli und Menden GmbH descarta cualquier responsabilidad por los daños que surgiéren de un uso no adecuado.

Fecha 8/2007

### (FR) Instructions concernant lemanuel

#### Groupe- cible

Les produits MEPA doivent être installés par des entreprises d'installation et en tenant compte des normes, directives et prescriptions déterminés dans le manuel. Par conséquent le manuel s' adresse aux installateurs sanitaires qualifiés.

#### Obligations vis-a-vis le manuel

Chacun qui installe, utilise, nettoie ou enlève les produits doit consulter le manuel profondément. Le contenu doit être consulté et compris.

#### Usage ciblé

Il faut respecter tous les instructions, normes et directives de ce manuel et surtout les consignes de sécurité pour un usage ciblé.

Tous les autres applications non-déterminées peuvent endommager les produits et des personnes.

MEPA – Pauli und Menden GmbH – n'est pas responsable pour des dommages causés par des traitements incorrects.

Statut 08.2007

### (NL) Richtlijnen i.v.m. het gebruik vande handleiding

#### Doelgroep

MEPA – Producten moeten door erkende installatiebedrijven en met inachtneming van de door de handleiding bepaalde normen, richtlijnen, doeleinden en voorschriften geïnstalleerd worden. Daarom richt deze handleiding zich tot gekwalificeerde sanitaire installateurs.

#### Plichten i.v.m. de handleiding

Iedere persoon die een product installeert, gebruikt, reinigt of verwijdert, moet de volledige handleiding doorgelezen en begrepen hebben

#### Doelmatig gebruik

Voor doelmatig gebruik dienen alle richtlijnen, normen en voorschriften in deze handleiding naleefd te worden, in het bijzonder het naleven van de veiligheidsvoorschriften.

Alle andere toepassingen gelden als niet-doelgericht en kunnen schade aan toestellen en personen toebrengen

MEPA – Pauli und Menden GmbH – is niet verantwoordelijk voor schade die is toegebracht door incorrect gebruik.

Stand 08.2007

### (IT) Indicazioni sulle istruzioni di montaggio

#### Destinatari delle presenti istruzioni dimontaggio

I prodotti MEPA possono essere installati, messi a punto ed in funzione soltanto da aziende artigiane specializzate ed autorizzate nel rispetto delle presenti istruzioni per il montaggio, nonché delle norme, direttive, disposizioni e prescrizioni vigenti. Pertanto le presenti istruzioni di montaggio si rivolgono ad installatori di impianti sanitari qualificati.

#### Obblighi relativi all'uso delle presenti istruzioni dimontaggio

Chiunque esegua interventi sul prodotto allegato e, più specificatamente, lo monti, pulisca o smaltesca, deve presto atto e compreso l'intero contenuto delle presenti istruzioni di montaggio.

#### Utilizzo previsto

Rientra nel concetto di utilizzo previsto l'osservanza di tutte le norme, direttive, disposizioni e prescrizioni vigenti, nonché delle informazioni contenute nelle presenti istruzioni di montaggio ed in particolare il rispetto delle avvertenze di sicurezza. Qualsiasi altro impiego è considerato improprio e può arrecare danni a persone o cose.

La MEPA – Pauli und Menden GmbH esclude la propria responsabilità in caso di danni causati dall'utilizzo improprio dei propri prodotti.

Aggiornamento al 08.2007

## (CZ) Údaje k montážnímu návodu

Cílová skupina tohoto montážního návodu

MEPA – Výrobky mohou být instalovány, seřizovány a uváděny do provozu pouze schválenými specializovanými odbornými firmami, při dodržení tohoto montážního návodu, jakož i příslušných norem, směrnic, ustanovení a předpisů.

Z tohoto důvodu je tento montážní návod určen pro kvalifikované instalatátory sanitární techniky.

## Povinnosti při zacházení s tímto montážním návodom

Každá osoba, která provádí práce na tomto výrobku, obzvláště jej

- montuje
- čistí nebo
- likviduje

se musí seznámit s kompletním obsahem tohoto montážního návodu a po rozumět mu.

## Použití v souladu s určením

K použití v souladu s určením patří dodržení všech příslušných norem, směrnic, ustanovení a předpisů, jakož i informací v tomto montážním návodu, zejména pak dodržování bezpečnostních pokynů. Jakékoli jiné použití se povahuje za použití, které není v souladu s určením, a může vést k věcným škodám nebo dokonce ke škodám na zdraví osob.

MEPA – Pauli und Menden GmbH nepřebírá ručení za škody vzniklé používáním, které nebude v souladu s určením.

Stav 08.2007

## (CN) 安装指南

安装指南使用注意事项

MEPA的产品应该由充分掌握技术指标和产品安装规则的人员操作进行安装。由于安装中涉及诸多安装环节，在安装指南中列明的注意事项请务必遵守。

## 关于安装及使用过程注意

任何对产品进行安装、清理以及维护的相关人员，请在操作之前仔细阅读

## 安装指南

## 正确的使用

正确的使用是指遵循产品使用说明和安装规则，以及其他包含在产品安装指南中的信息、特殊安装注意事项。任何额外的使用被视为不妥当的安装，并可能导致产品损坏或者人员伤害。

MEPA – Pauli und Menden GmbH 不承担任何由于不正确安装所造成的损失和责任。

## (PL) Dane do instrukcji montażu

Adresaci niniejszej instrukcji montażu

Produkty MEPA powinny być instalowane, regulowane i uruchamiane wyłącznie przez specjalistyczne zakłady rzemieślnicze z uwzględnieniem niniejszej instrukcji montażu i relevantnych norm, dyrektyw, ustaleń i przepisów. Dlatego niniejsza instrukcja montażu jest przeznaczona dla wykwalifikowanych instalatorów urządzeń sanitarnych.

## Obowiązki w obchodzeniu się z niniejszą instrukcją montażu

Każda osoba, która podejmuje czynności przy załączonym produkcie, a w szczególności produkt ten montuje, czyści lub usuwa, musi przyjąć do wiadomości i zrozumieć całą treść niniejszej instrukcji montażu.

## Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Pojęcie zgodnego z przeznaczeniem użycowania obejmuje przestrzeganie wszystkich relevantnych norm, dyrektyw, postanowień i przepisów oraz informacji podanych w niniejszej instrukcji obsługi, a w szczególności przestrzeganie wskazówek bezpieczeństwa. Każde inne zastosowanie uważa się za niezgodne z przeznaczeniem i może ono doprowadzić do szkód rzeczowych lub nawet do szkód osobowych.

Firma MEPA – Pauli und Menden GmbH wyklucza przejęcie odpowiedzialności cywilnej za szkody powstałe w wyniku niezgodnego z przeznaczeniem użytkowania.

Stan na 08.2007

## (SI) Navedbe k montažnim navodilom

Ciljna skupina teh montažnih navodil

MEPA proizvode se smejo inštalirati, nastaviti in uporabljati le od registriranih strokovnih obrtnih obratov, z upoštevanjem teh montažnih navodil ter merodajnih norm, smernic, odločb in predpisov.

Zato je to montažno navodilo namenjeno za sanitarie inštalaterje.

## Dolžnosti pri uporabi tega montažnega navodila

Vsaka oseba, ki izvaja dela na priloženemu proizvodu, posebno če ga montira, čisti ali odstranjuje, je morala vzeti na znanje in razmeti popolno vsebino tega montažnega navodila.

## Predpisna uporaba

V predpisno uporabo spada upoštevanje vseh merodajnih norm, smernic, odločb in predpisov, ter informacij v temu montažnemu navodilu, posebno upoštevanje varnostnih napotkov.

Vsaka drugačna uporaba velja za nepredpisno in lahko poveže do materialnih škod ali celo do telesnih poškodb.

MEPA – Pauli und Menden GmbH ne prevzame nobene odgovornosti za škode, ki nastanejo zaradi nepredpisne uporabe.

Stanje 08.2007

## (BG) Данини за упътването за монтаж

Целева група на упътването за монтаж

Продуктите на MEPA могат да се инсталират, настройват и пускат в експлоатация само от оторизирани за цялата специализирани занаятчийски предприятия при спазване на настоящото упътване за монтаж и на определящите норми, директиви, разпоредби и предписания. Затова настоящото упътване за монтаж е насочено към квалифицирания монтажници на санитария.

## Задължения при работа с настоящото упътване за монтаж

Всеки, който работи с приложени продукт, най-вече го монтира, почиства или извърши, трябва да се е запознал с пълния текст на настоящото упътване за монтаж и да го е разбрал.

## Употреба по предназначение

Към употребата по предназначение спада спазването на всички определящи норми, директиви, разпоредби и предписания и на информацията в настоящото упътване за монтаж, най-вече спазването на инструкциите за безопасност. Всяка друга употреба се счита за неправилна и може да доведе до материали или дори до човешки щети.

MEPA – Pauli und Menden GmbH не носи отговорност за повреди в резултат на неправилна употреба.

Редакция 08.2007

## (XS) Podaci uz Upustvo za montazu

Ciljna grupa ovog Upustva za montazu

MEPA – proizvode se sme instalirati, podešavati i puštati u pogon samo od dozvoljenih stručnih radionicu uz pridržavanje ovog Upustva za montazu, merodajnih normi, smernica, odredaba i propisa. Znači ovo Upustvo za montazu se odnosi na kvalifikovane instalatore sanitarnih.

## Obaveze u postupanju sa ovim Upustvom za montazu

Svakog lice koje vrši radove na priloženom produktu, naročito koje montira, čisti ili zbrinjavaju mora da pročita i da razume potpun sadržaj ovog Upustva za montazu.

## Upotreba u skladu sa namenom

U upotrebu u skladu sa namenom spada pridržavanje svih merodavnih normi, smernica, odredaba i propisa kao i informacija u ovom Upustvu za montazu, naročito pridržavanje bezbednosnih napomena. Svaka druga primena vredi da nije u skladu sa namenom i može da dovede do materijalnih šteta ili čak do povreda ljudi.

MEPA – Pauli und Menden GmbH ne preuzima garanciju za štete, koje nastanu upotrebom koja nije u skladu sa namenom.

Stanje 08.2007.

(GR) Πληροφορίες αναφορικά με τις οδηγίες συναρμολόγησης  
Ορμάδα-στόχος αυτών των οδηγιών συναρμολόγησης



Τα προϊόντα της εταιρίας MEPA θα πρέπει να τοποθετούνται, να ρυθμίζονται και να τίθονται σε λειτουργία μόνο από εγκεκριμένες εταιρίες του αντιπολούπου επαγγελματικού κλάδου τηρώντας τις παρούσες οδηγίες συναρμολόγησης, καθώς επίσης και τα ισχύοντα πρότυπα, οδηγίες, διατάξεις και προδιαγραφές. Κατά συνέπεια αυτών οι οδηγίες συναρμολόγησης απειλούνται σε επαγγελματική καταρτισμένους ιδραυλικούς.

Υποχρεώσεις αναφορικά με το χειρισμό αυτών των οδηγιών χρήσεως  
Κάθε άτομο, το οποίο διενεργεί εργασίες στο πρώτο και ειδικότερα το συναρμολογεί, το καθαρίζει και το διαθέτει στα απορρίμματα θα πρέπει πρώτα να έχει αναγνωστεί και να έχει κατανοήσει το πλήρες περιεχόμενο αυτών των οδηγιών συναρμολόγησης.

#### Κατάλληλη χρήση

Στην περίπτωση της κατάλληλη χρήση συμπεριλαμβάνεται η τήρηση όλων των οδηγιών, προτύπων, διατάξεων και προδιαγραφών, καθώς επίσης και των πληροφοριών σε αυτές τις οδηγίες συναρμολόγησης και ειδικά οι υποδειγμές αναφορικά με την ασφάλεια. Κάθε διαφορετικός τρόπος χρήσης δεν θεωρείται κατάλληλος για το αντικείμενο και μπορεί να προκαλέσει υλικές βλάβες ή μάλιστα και σωματικές βλάβες.

Η εταιρία MEPA – Pauli und Menden GmbH δεν αναλαμβάνει ουδεμία ευθύνη για βλάβες, οι οποίες προκλήθηκαν από ακατάλληλη χρήση.

Κατάσταση πληροφοριών 08.2007

(TR) Montaj talimatına ait bilgiler



Bu montaj taliminin hedef grubu

MEPA – Ürünleri bu montaj talimiye ve esas alınan normlar, yönereler, hükümler ve direktifler dikkate alınarak sadece onaylanmış uzman atölye işletmeleri tarafından tesis edilecek, hazırlanacak ve çalıştırılacaktır. Bu nedenle işbu montaj talmışını kalifiye silhi tesisatçıları yönelik.

Bu montaj talmazı ile ilgili yükümlülükler

İşisizlik ürün üzerinde çalışmalar yapan, özellikle monte eden, temizleyen veya çöplerini atan her kişi bu montaj talimatının tam içeriği konusunda bilgi edinmiş ve içeriğini anlamış olmalıdır.

#### Talimatlara uygun olarak kullanılması

Talimatlara uygun kullanımının içinde, bu montaj talimatında yazılı bulunan ve esas alınan bütün normların, yönerelerin, hükümlerinin, direktiflerin ve bilgilerein ve de özellikle güvenlik açıklamalarının dikkate alınması söz konusudur. Her türlü başka kullanım usulü uygun olmayıp, maddi veya şahıs zararlarına sebebiyet verebilir.

MEPA – Pauli und Menden GmbH şirketi usulde uygun olmayan kullanımdan dolayı ortaya çıkabilecek hasarlar için sorumlu değildir.

Durum 08.2007

(HR) Naputak o uputstvima za montažu



Ciljna grupa uputa za montažu.

MEPA – proizvodi se ugradjuju, instaliraju te stavlaju u pogon putem obrnka ili tvrtki koje se bave sanitarnim instalacijama pridržavajući se ovih uputa za montažu kao i važećih normi i propisa. Ove upute za montažu usmjerene su na kvalificirane intalatore sanitarnih instalacija.

Obvezno kod rada sa uputama za montažu

Svaka osoba koja montira, čisti ili demontažira i zbrinjava MEPA proizvode mora u potpunosti razumjeti i primiti na znanje ove upute za montažu.

Smjernice za uporabu

Smjernicama za uporabu pripada i poštivanje važećih normi i propisa kao i informacija ovih uputa za montažu, te naročito uputa o sigurnosnim mjerama. Svi ostali načini uporabe nisu u skladu sa ovim smjernicama, te mogu dovesti do oštećenja materijala ili osobnih povreda.

MEPA – Pauli und Menden GmbH ne preuzima odgovornost za štete nastale nepridržavanjem navedenih smjernica za uporabu.

Firma MEPA – Pauli und Menden GmbH nie przejmuje odpowiedzialność cywilną za szkody powstałe wyniku użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem.

Stanje na 08.2007

(RU) Данные инструкции по монтажу



Цепевая группа этой инструкции

Инсталляция, установка и ввод в эксплуатацию продукции компании MEPA разрешены только тем, кто допущен специализированным предприятием с учетом инструкции, а также основополагающих норм, стандартов, положений. По этому это инструкция предусмотрена, прежде всего для квалифицированных слесарей-сантехников.

Обязанности в обращении с данной инструкцией

Каждый, кто работает с любым продуктом нашей компании, в особенности, монтирует, чистит или утилизирует должен ознакомиться с этой инструкцией и понять ее.

Работа и пользование по правилам

Работа и пользование по правилам предусматривают соблюдение основополагающих норм, стандартов, указаний, а также следование положениям данной инструкции, в особенности, следование указаниям по технике безопасности. Любое другое применение противоречит вышеизложенным правилам и может привести к ущербу или травмам среди людей. Компания MEPA – Pauli und Menden GmbH несет ответственность несет ответственности за ущерб, возникший вследствие неправильного обращения или нарушения техники безопасности.

По состоянию на 08.2007

(RO) Informații privind instrucțiunile de montaj



Grupa vizată de aceste instrucțiuni de montaj

Producătorul MEPA trebuie instalat, reglate și puse în funcție numai de către întreprinderi meșteșugărești de specialitate, autorizate, prin respectarea acestor instrucțiuni de montaj precum și a standardelor, directivelor, dispozitivilor și prevederilor în vigoare. De aceea aceste instrucțiuni de montaj se adresează instalatorilor sanitar calificați.

Obligații legate de uzul prezentelor instrucțiuni de montaj

Orice persoană care execută lucrări la produsul său alăturat, îndeosebi dacă îl montează, curăță sau elimină ca deșeu, trebuie să la cunoștință și să înțeleagă conținutul prezentelor instrucțiuni de montaj.

Utilizarea conformă destinației prevăzute

Utilizarea în conformitate cu destinația prevăzută cuprinde și respectarea tuturor standardelor, directivelor, dispozitivilor și prevederilor în vigoare precum și a informațiilor din cadrul prezentelor instrucțiuni de montaj, îndeosebi respectarea indicațiilor de siguranță. Orice altă utilizare este considerată ca neconformă destinației prevăzute, putând duce la pagube materiale sau chiar și la vătămări corporale.

Societatea MEPA – Pauli und Menden GmbH nu își asumă răspunderea civilă pentru daune intervenite datorită utilizării neconforme destinației prevăzute.

Data actualizării 08.2007

(HU) Adatok a szerelési útmutatóhoz



A szerelési útmutató célcsoportja

A MEPA – termékkel csak engedélyel rendelkező szakértő kisári üzemek installálhatják, aláíthatják, be és üzemeltethetik ezen szerelési útmutatót, valamint az irányadó normák, irányelvök, rendelkezések és előírások vétele mellett. Ebből következően ezen szerelési útmutatót a kvalifikált vizsgerek számára készített.

A szerelési útmutatóhoz kapcsolódó kötelezettségek

Minden olyan személy, aki a mellékelt terméken munkálatokat végez, különös tekintettel annak szerelésére, tisztítására vagy hulladékeltávolítására, ezen szerelési útmutató teljes tartalmát tudomásul kell vegye és meg kell azt értenie.

Elöírásszerű használata

Az előírásszerű használathoz tartozik valamennyi irányadó norma, irányelv, rendelkezések és előírás, valamint az ezen szerelési útmutatóban található információk, különös tekintettel a biztonságra vonatkozó utasítások figyelembe vétele. minden egyéb használattal nem az előírásoknak megfelelőnek minősül, és tárgyi vagy akár személyi sérülésekhez vezethet.

A MEPA – Pauli und Menden GmbH a nem az előírásoknak megfelelő használattól adódó károkért nem vállal felelősséget.

Állapot 2007. 08

(NO) Merknader til monteringsanvisning

(NO)

Monteringsanvisningens målgruppe

MEPA - Produkten skal kun installeres, justeres og settes i drift av fabbedrifter mens denne monteringsanvisningen, samt gjeldende normer, retningslinjer, bestemmelser og forskrifter følges. Derfor retter denne monteringsanvisningen seg mot kvalifiserte sanitær-installatører.

Plikter ved omgang med denne monteringsanvisningen

Hver person som arbeider med det vedlagt produktet, spesielt med montering, rengjøring eller deponering, må kjenne til og forstå denne monteringsanvisningen.

Korrekt bruk

Til korrekt bruker hører det å følge alle gjeldende normer, retningslinjer, bestemmelser og forskrifter, samt informasjonen i denne monteringsanvisningen, spesielt overholdelse av sikkerhetsanvisningene. All annen bruk anses som ikke korrekt og kan føre til både skade på gjenstander og personer.

MEPA - Pauli und Menden GmbH aviserer ethvert ansvar for skader som har oppstått på grunn av ikke korrekt bruk.

Status 08.2007

(AL) Detajet rreth udhëzimeve të instalimit

(AL)

Grupi i synuar përfi këto udhëzime instalimi

Produktet MEPA kanë pëllim të instalohen vetëm nga montues të licencuar sanitare, nán rrijohen e këtyre me të udhëzimeve të instalimit si dhe të normave, regulave dhe rregullave. Përfshikat e këtyre me të udhëzimeve të repta dhe punës tē përpiktë, që kërkohet kur instalohen produktet MEPA, këto udhëzime synojnë montuesit e licencuar sanitare.

Detyrimet që lidhen me këto udhëzime tē instalimit

Kushdo që instal, pastron, ose sistemon produktet shoqëruese, duhet tē këtë pranuar dhe kuptuar udhëzimet e piota tē instalimit.

Përdorimi i duhu

Përdorimi i duhu përfshin marrjen parasysh tē tij gjitha normave, regulave dhe rregullave, si dhe informacioneve të tjera në këto udhëzime instalimi, veçanërisht nái udhëzimet e sigurisë. Çdo përdorim tjetër shikohet si i pavend dhe mund tē rezultoj në dëmtim të pronës ose në lëndime personale. MEPA - Pauli und Menden GmbH nuk pranon përgjegjësi për asnjë dëmtim tē shkaktuar nga përdorimi i pavend.

Status 08.07

(SE) Uppgifter om monteringsanvisningen

(SE)

Denna monteringsanvisnings målgrupp

MEPA - Produkterna får endast installeras, sättas in och tas i drift av akutoriserade fackhantverksföretag under beaktande av denna monteringsanvisning samt gällande normer, riktlinjer, bestämmelser och föreskrifter. Därfor vändar sig denna monteringsanvisning till kvalificerade installatörer av sanitära anläggningar.

Plikter vid användning av denna monteringsanvisning

Alla personer som utför arbeten vid bifogad produkt och i synnerhet monterar, rengör och avlystrar den måste beakta och ha förstått det fullständiga innehållet av denna monteringsanvisning.

Avsedd användning

Till avsedd användning tillhör beaktandet av alla gällande normer, riktlinjer, bestämmelser och föreskrifter samt informationen i denna monteringsanvisning, speciellt beaktandet av säkerhetshänvisningarna. All annan användning gäller som inte tillhör användning och kan leda till saksakor eller till och med personskador.

MEPA - Pauli und Menden GmbH avsäger sig ansvaret för skador som uppstår genom ej avsedd användning.

08.2007

(DK) Opplysninger til montagevejledning

(DK)

Målgruppen for denne montagevejledning

MEPA produkter må kun installeres, indstilles og tages i brug af autoriserede håndværkervirksomheder under hensyntagen til denne montagevejledning samt til de relevante standarder, direktiver, bestemmelser og forskrifter. Derfor retter denne montagevejledning sig til kvalificerede vvs-installatører.

Plikter i forbindelse med bruk av denne montagevejledning

Alle personer, der foretager arbejder på det vedlagte produkt, i sædelesched montage, rengøring eller bortskaftelse, skal have læst og forstået det fuldstændige indhold af denne montagevejledning.

Formålsbestemt anvendelse

Til en formålsbestemt anvendelse hører hensyntagen til alle relevante standarder, direktiver, bestemmelser og forskrifter samt informationerne i denne montagevejledning, i sædelesched hensyntagen til sikkerhedsinformationerne. Enhver anden anvendelse anses som ikkeformålsbestemt og kan medføre ting- eller endda personskader.

MEPA Pauli und Menden GmbH fralægger sig ansvaret for skader, som opstår på grund af ikke-formålsbestemt anvendelse.

08.2007

(בריטניה הגדולה) פרטם על הוראות התקנה

קבוצת העד של הוראות התקנה אלה

מוצרת MEPA מוגדרת MEPA מושיעדים להיות מותקנים ארי ווך על ידי מתקנים סכיטרים מושיעדים, על פי הוראות התקנה אלה, במונפ' להרומות היפות, נללים ובקבוק. בשל הנסיבות הקסדיות ובזאת הדין שדרשות תקינה מוגדר, הוראות אלה מיועדות למקבינים סכיטרים מושיעדים.

התחייבות הקשורה להוראות התקנה אלה

כל שמתהצין, מנה, או מספקן המוצרים מושיעדים, חייב שישיה מוכר ובין את הוראות התקנה המליאים.

שימוש נכון

שימוש נכון של תול התקנה, במונפ' לכל הוראות התקנה, הכללים והתקנות, וגם כל מודע אחר יכול ביחס לתיקון התקנה אלה, ובמיוחד הוראות הבתיוחות כל שימוש אחר חשב לבלי ראי וועל' לגבור למתקן, בראשו או אפילו פצעה אישית.

ברשות MEPA – Pauli und Menden GmbH אחירות כל נזק שנגרם על ידי שימוש לא נכון.

08.07

ստուգ

(ع) بيانات حول دليل التركيب

الفئة المستهدفة من دليل التركيب

لا يسمح بتراكيب وتحبيب وتثبيت منتجات MEPA إلا من خلال شركات ماهره في هذا المجال مع مراعاة دليل التركيب هذا وكذلك المعلمير والقواعد والواتران والواتران السارلة بهذه الشان. لهذا فإن الفئة المستهدفة من هذا الدليل هم أخصائي التركيب المؤهلون.

الواجبات المأولة للتعامل مع دليل التركيب هذا كل شخص يقوم بعمل الآخرين على المنتج المرفق أو يقوم بتراكيبه أو تنظيفه أو التخلص منه يجب عليه قراءة وفهم محتوى دليل التركيب بشكل كامل.

الاستخدام المأول للقارع

من بين المأولة المأولة للقواعد مراعاة القواعد والمعلمير والواتران وكذلك المعلومات الواردة في دليل التركيب، مع ضرورة مراعاة ارشادات السلامة بشكل خاص، أي استخدام بخلاف ذلك يعتبر غير مأولة القواعد ويمكن أن يؤدي إلى حدوث ثغرات أو ربما أسباب أفراد.

لا تتحمل شركة MEPA – Pauli und Menden GmbH المسئلية عن الأضرار التي تنشأ بسبب الاستخدام غير المأولة القواعد.

2007/08 إصدار

(DE)	Gefahr	Achtung	Hinweis	Auf Dichtheit prüfen/achten	Warnung vor elektrischer Spannung
(GB)	Danger	Caution	Note	Check/look for leaks	Warning of electrical voltage
(FR)	Danger	Attention	Remarque	Contrôle d'échanéité	Avertissement de tension électrique
(IT)	Pericolo	Attenzione	Indicazione	A prova di tenuta	Avvertenze per l'alimentazione elettrica
(ES)	Peligro	Cuidado	Nota	Revisar comprobación de estanqueidad	Aviso relativo al voltaje eléctrico
(CZ)	Nebezpečí!	Pozor!	Instrukce	Vyzkoušet těsnost / dbát na těsnost	Varování před elektrickým napětím
(SI)	NEVARNOST!	POZOR!	OPOMBA	PREVERI MOREBITNO PUŠČANJE	OPOZORILO O ELEKTRIČNI NAPESTI
(PL)	Niebaspiec-zeństwo	Ostrożnie	Uwaga	Sprawdź szczelność	Uwaga, pod napięciem
(GR)	Kίνδυνος	Προσοχή	Σημείωση	Ελέγχετε για διαρροές	Προειδοποίηση για ηλεκτρική τάση
(BG)	опасност	внимание	указание	проверете за течове/плътност	предупреждение за електрическо напрежение
(RU)	Опасно!	Внимание!	примечание	Проверьте / осмотрите на предмет утечек	Предупреждение о наличии электрического напряжения
(HU)	Veszély	Vigyázz	Megjegyzés	Ellenőrizze a tömörséget	Figyelem, elektromos feszültség
(TR)	Tehlike	Dikkat	Not	Sizinti olup olmadığını kontrol edin	Dikkat elektrik gerilimi
(HR)	Opasnost !	Oprez !	Napomena	Ispitati brtviljenje	Opasnost od električnog udara
(RS)	опасност	Опред	белешка	Проверите / Лоок цурења	Упозорење о електричним напоном
(CN)	危險	注意	需知	检查/注意洩漏	电压警告
(NO)	Fare	Forsiktig	Obs	Se etter lekkasjer	Advarsel elektrisk spenning
(SE)	Fara	Försiktighet	Obs	Kolla efter läckor	Varng elektrisk spänning
(DK)	Fare	Forsiktig	Bemærk	Kontroller for utæthedener	Advarsel mod elektrisk spænding
(NL)	Gevaar	Let op	Opmerking	Selectievakje voor lekken	Waarschuwing van de elektrische spanning
(RO)	Pericol !	Atentie !	De retinut	Verificati/Cautati scurgeri	Avertizare de tensiune electrica
(AL)	Rrezik	Kujdes	Udhëzim	Testojeni përrjedhje te ujtit	Kujdes nga rryma elektrike
(IL)	סכנה	זהירות	הערה	בזוק/חפש דלייפות	זהירות מתח צפוני
(ARABIC)	خطر	تنبيه	ملاحظة	التحقق من وجود تسرب	احذر الضغط الكهربائي

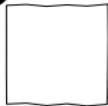


180 060  
180 064

A



B

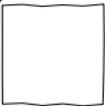


180 061  
180 065

A



B



180 048



3x



180 049



2x

## Info



### **Vorbereitung der Montage:**

- Verarbeitungstemperatur + 10°C bis + 40°C
- Wannenrand muss frei von Staub, Fett, Trennmittel und Kondensatwasser sein!
- Wände müssen glatt, tragfähig, trocken und frei von Staub, Schmutz, Trennmittel und scharfkantigen Gegenständen sein.
- Geeignete Untergründe sind z. B. Gipskarton- oder Gipsfaserplatten, Zement-Leichtbauplatten, glatt verputzte Wände.
- Die Wandflächen, an denen das Wannenabdichtband Aquaproof angebracht werden soll, muss für die Montage vorbereitet werden. Hierzu empfiehlt sich ein für den Untergrund und die im Anschluss daran aufzubringende Verbundabdichtung geeigneter Haftgrund/Primer. Im Zweifelsfall ist der Lieferant der Verbundabdichtung zu befragen, welcher Haftgrund/Primer für sein Verbundabdichtsystem zu verwenden ist.

- Sollten Sie sich bzgl. des Untergrundes nicht sicher sein, empfiehlt sich ein Klebetest mit einem kleinen Stück des Wannenabdichtbandes, um die spätere Haftkraft am Untergrund sicherzustellen.

### **Hinweise zur Lagerung und Verarbeitung:**

- Trocken und staubfrei lagern
- Lagertemperatur + 5 °C bis + 40°C
- Vor UV-Strahlung schützen
- Es ist sicherzustellen, dass die Wanne stabil montiert ist
- Die Abschlussfliese, welche das Aquaproof überdeckt, muss min. 10 cm hoch sein.



### **Preparation for installation:**

- Installation temperature + 10°C to + 40°C
- The bathtub/tray rim must be free of dust, grease, separating agent and condensate!
- Walls must have the necessary load capacity. They must be smooth, dry, and free of dust, dirt, separating agent and sharp edges.
- Suitable substrates are plasterboard, gypsum fibreboards, lightweight cement boards and smooth skimmed walls.
- The wall sections on which the MEPA Aquaproof bathtub/shower tray sealing tape is to be attached must be properly prepared for installation. We recommend treating the substrate with an (adhesion) undercoat/ primer that is suitable for both the substrate and the composite sealant to be applied. If you are not sure about the suitability of a primer, please contact the manufacturer of the composite sealant for advice.
- Should you be unsure whether the substrate meets the above requirements, we recommend applying a small piece of the MEPA Aquaproof sealing tape to the substrate and to test the adhesion.

### **Information on storage and use:**

- Store in a dry room and protected from dust
- Storage temperature + 5 °C to + 40°C
- Protect against UV rays
- Ensure that the bathtub/shower tray is correctly installed and secured
- The edge tile to cover the MEPA Aquaproof tape must be minimum 10 cm high

## Info



### Montagehinweise:

- Der Abstand zwischen Wannenkörper und Estrich muss 2 bis 10 mm betragen.
- Bei dem Einbau darf unter dem Wannenrand kein Estrich vorhanden sein.
- Es dürfen nur MEPA Aquaproof Wannenabdichtbänder miteinander verbunden werden, die dem folgenden Erscheinungsbild mit einer Restmeterangabe entsprechen.



- Bei Teileingelassener Montage schließt die Oberkante Estrich mit Unterkante Wannenrand ab. Toleranz nach oben oder unten max. 5 mm.
- Wannenrand, unter den das Aquaproof geklebt wird, muss bei teileingelassener Montage mindestens 5 mm breit sein. Der Rest der Klebefläche wird nach innen um den Wannenrand geklebt.
- Die Montage des MEPA Aquaproof Teileingelassen ist nur in Verbindung mit MEPA Montagerahmen SF oder MEPA Wannenfüßen freigegeben.
- Bei Duschwannen aus Mineralguss sind in Verbindung mit Aquaproof Teileingelassen nur die Montagerahmen SF Mineralguss (150178 & 150179) zugelassen. Bei deren Montage ist darauf zu achten, dass die Profile des Montagerahmens so weit nach innen versetzt sind, dass diese zum Aquaproof keinen Kontakt haben.
- Die schmale untere Abdeckfolie auf der Rückseite des Dichtbandes darf bei teileingelassener Montage im Bereich unter der Wanne nicht entfernt werden.
- Der Wannenrand der Dusche muss bei bodengleichem Einbau und einem Fußbodenauflauf von 12 mm min. 22 mm, bei 14 mm min. 24 mm und bei 16 mm min. 26 mm betragen.



### Assembly instruction:

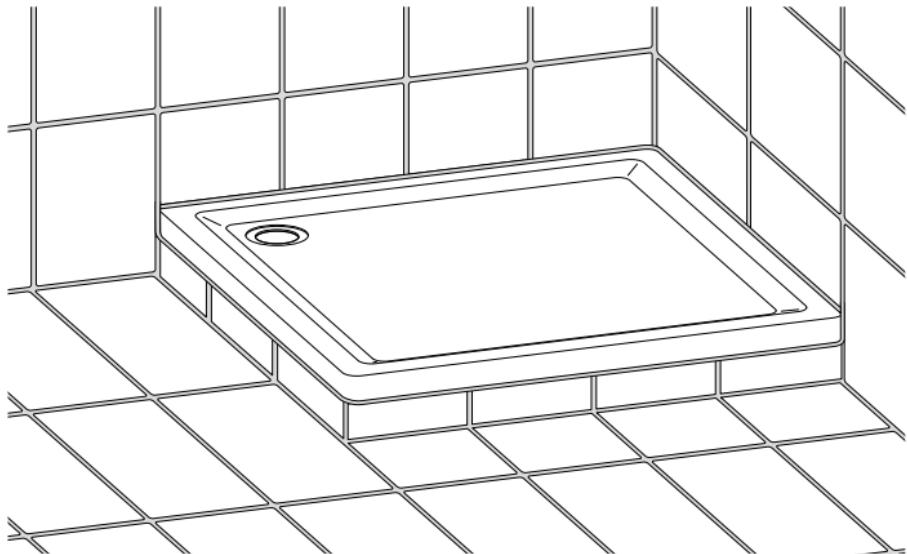
- The distance between the tub body and the screed must be 2-10 mm.
- During installation, there must be no screed under the edge of the bathtub.
- Only connect MEPA Aquaproof tape, if they look as shown in the figure below.



- For partially embedded installation, the upper edge of the screed ends of the tub rim. Tolerance upwards or downwards max. 5 mm
- The edge of the bathtub under which the Aquaproof is glued must be at least 5 mm wide for partially embedded installation. The rest of the adhesive surface is taped inwards around the tub rim.
- The assembly of the MEPA Aquaproof partially embedded is only approved with the MEPA mounting frame SF or MEPA tub feet.
- For shower trays made of mineral cast, only the mineral cast mounting frames (150178 & 150179) are permitted in conjunction with Aquaproof partially embedded. When installing them, make sure that the profiles of the mounting frame are offset inwards so that they have no contact with the Aquaproof.
- The narrow lower cover film on the back of the sealing tape must not be removed in the partially embedded installation in the area under the tub.
- For floor-flush showers, the edge of the shower tray must have the following height: for a floor superstructure of 12 mm: min. 22 mm; for a floor superstructure of 14 mm: min. 24 mm; for a floor superstructure of 16 mm: min. 26 mm.

# Montage Abmauerung

Raised tub installation

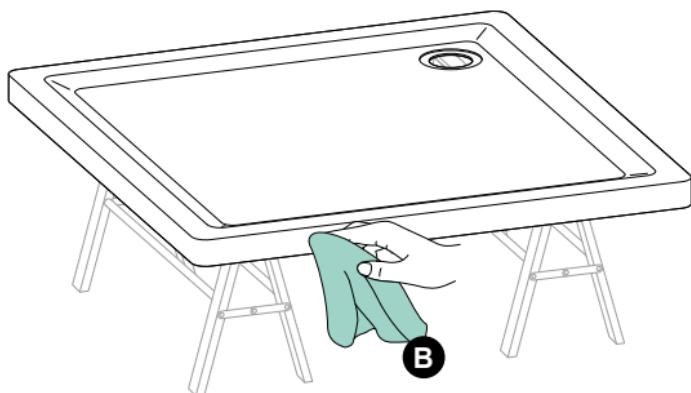


**Duschwanne**  
shower tray

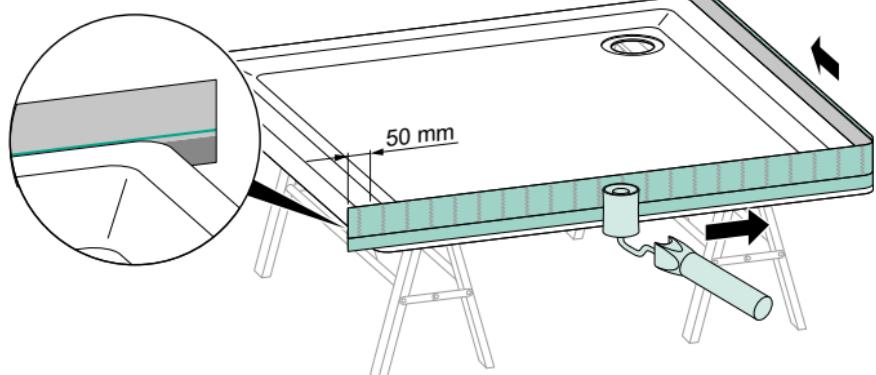
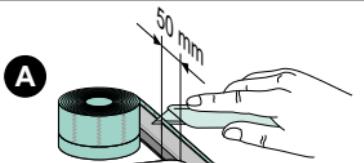


**Badewanne**  
bathtub

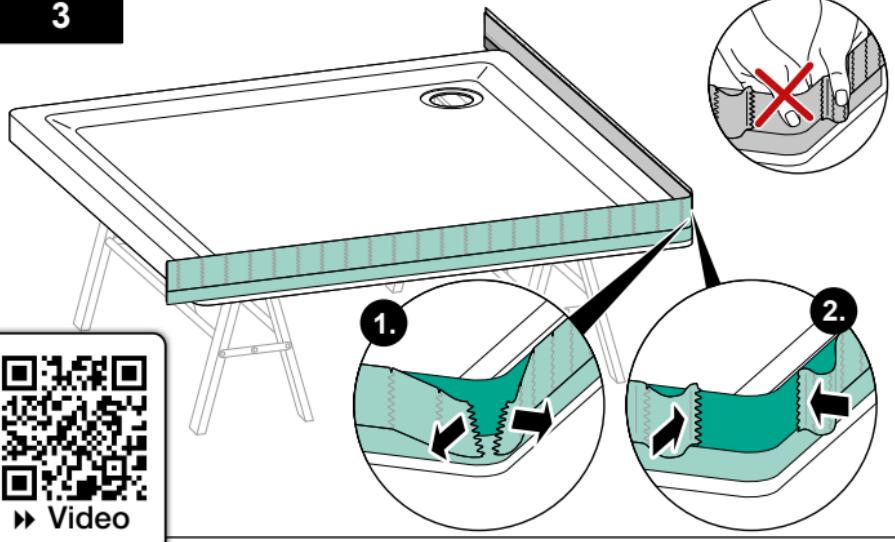
1



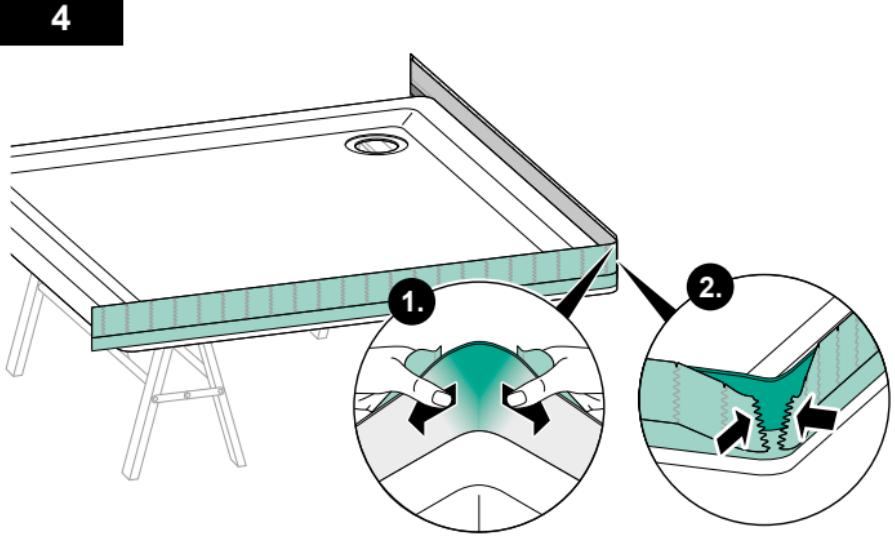
2



3

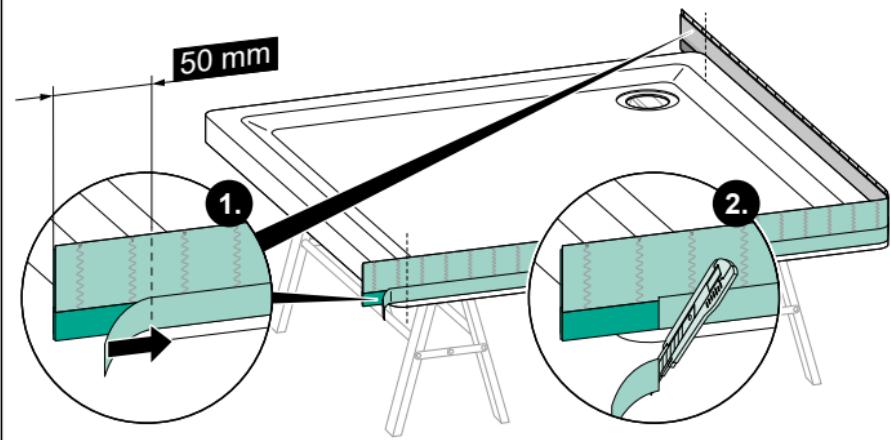


4



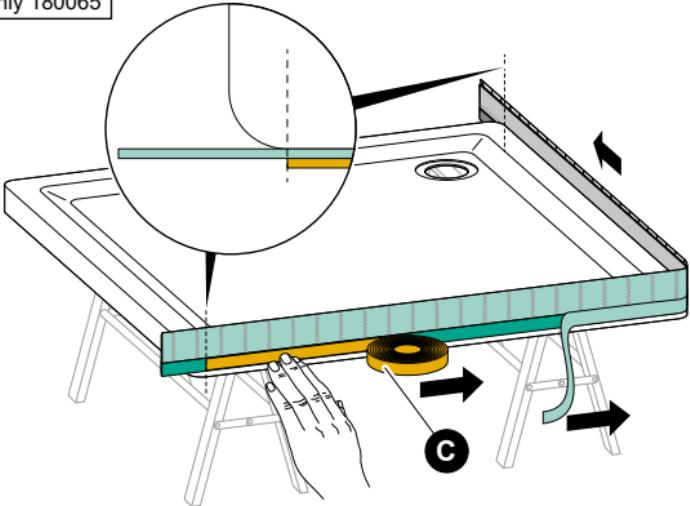
5

nur / only 180060  
nur / only 180064

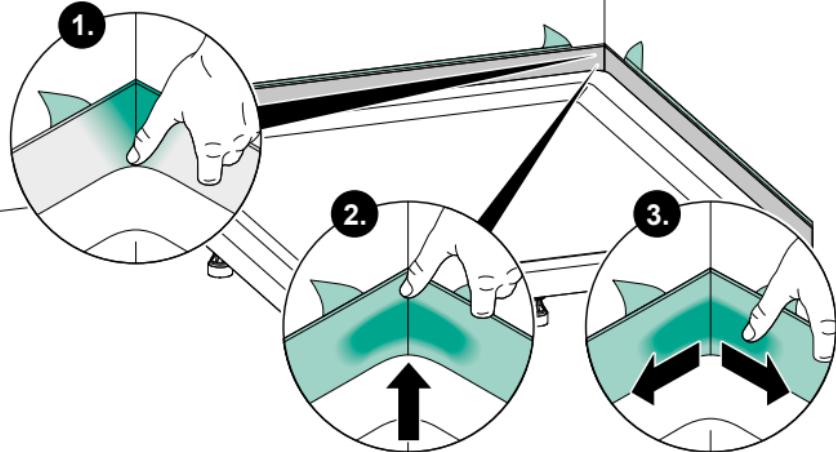


5

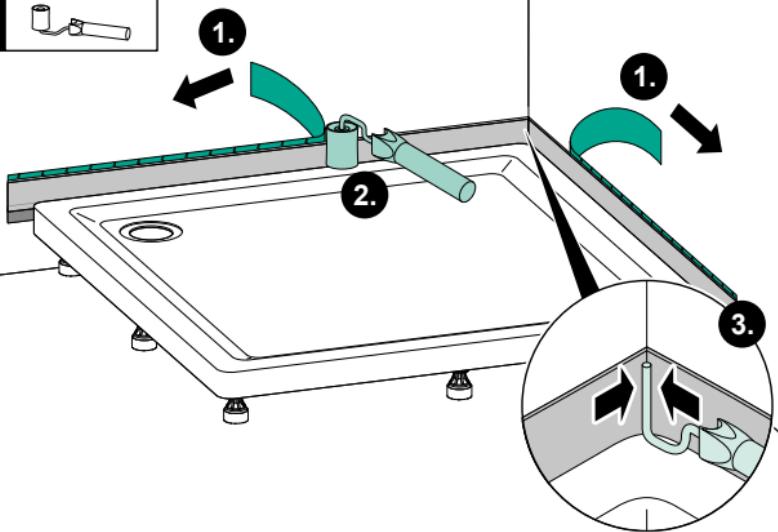
nur / only 180061  
nur / only 180065



6



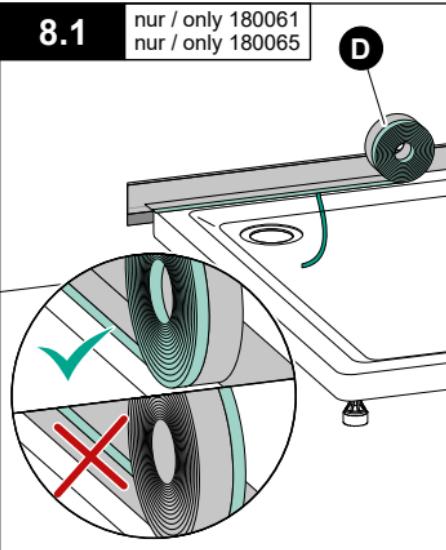
7



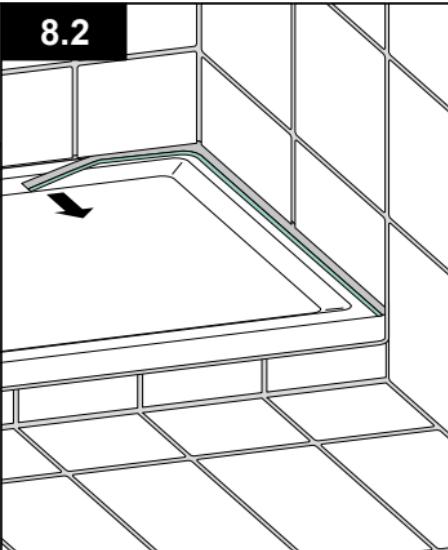
8.1

nur / only 180061  
nur / only 180065

D

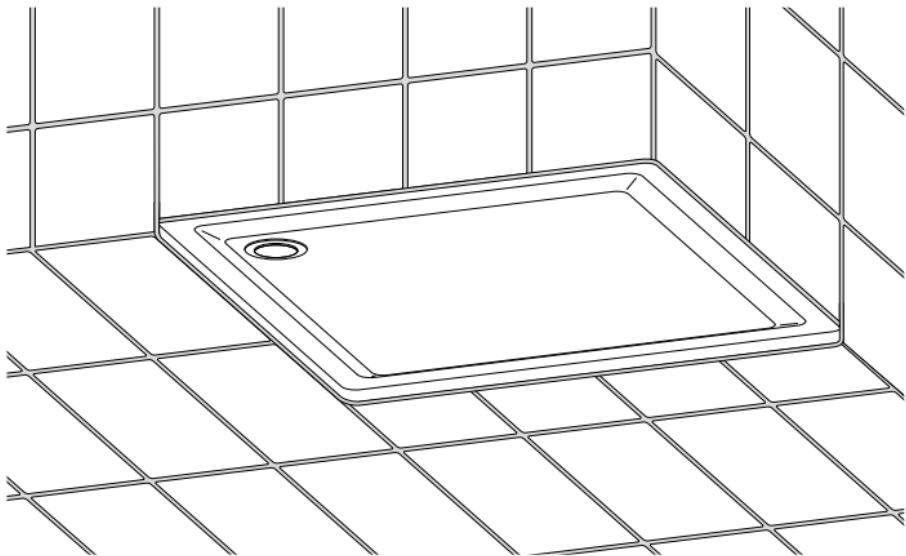


8.2



# Montage Teileingelassen

## Partially embedded installation

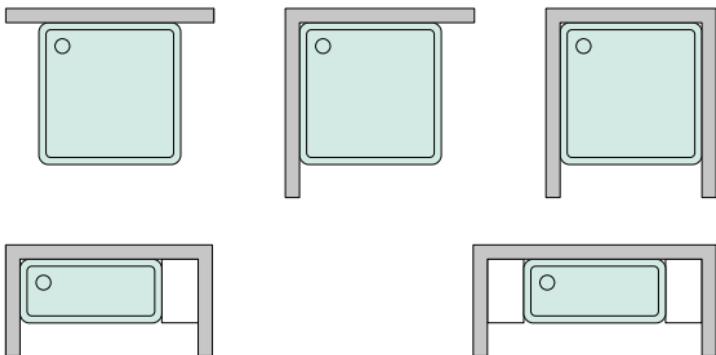


Duschwanne  
shower tray

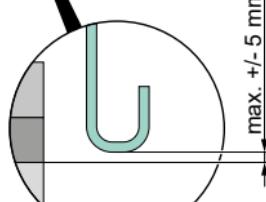
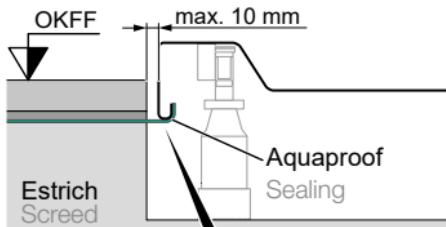
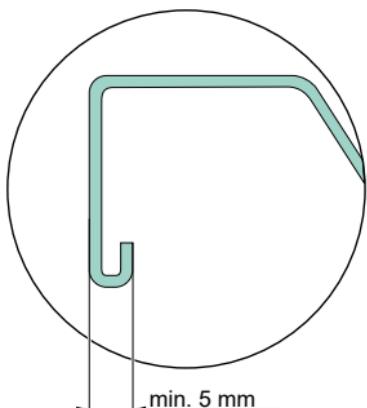


Badewanne  
bathtub

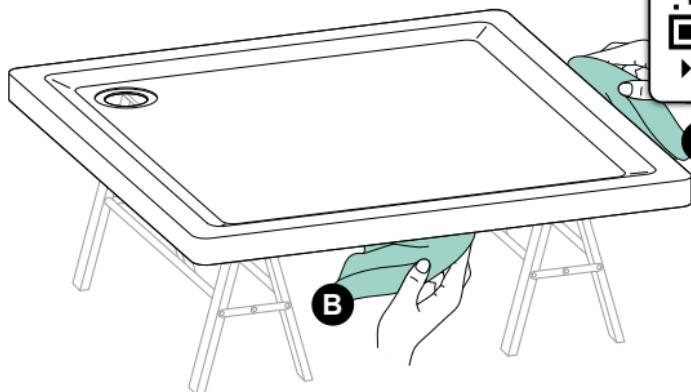
## Info



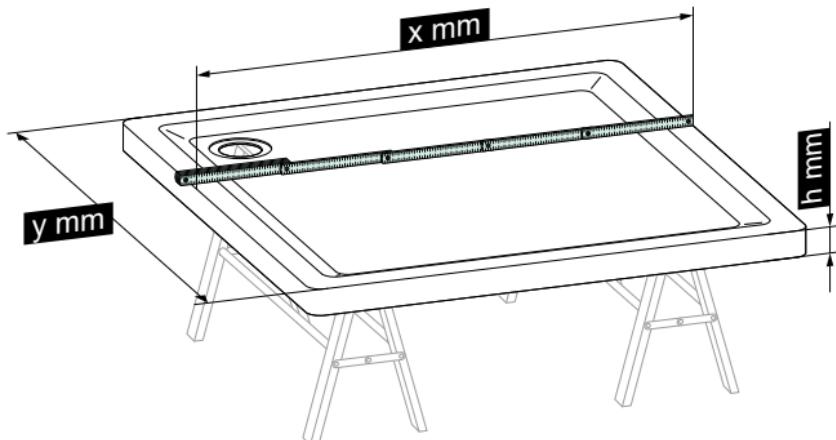
## Info



1

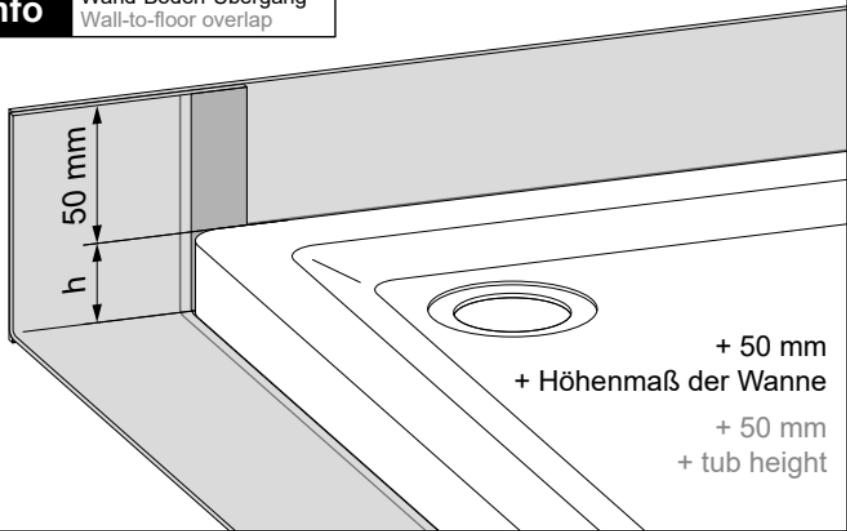


2



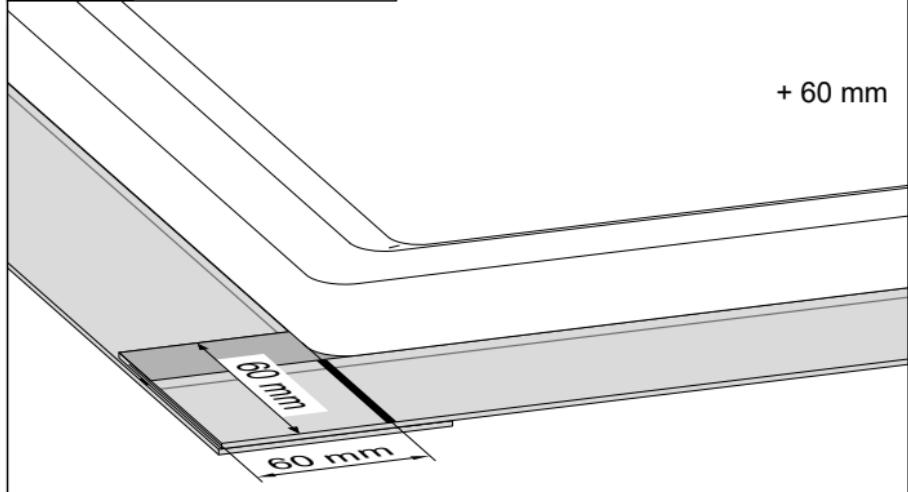
## Info

Wand-Boden-Übergang  
Wall-to-floor overlap

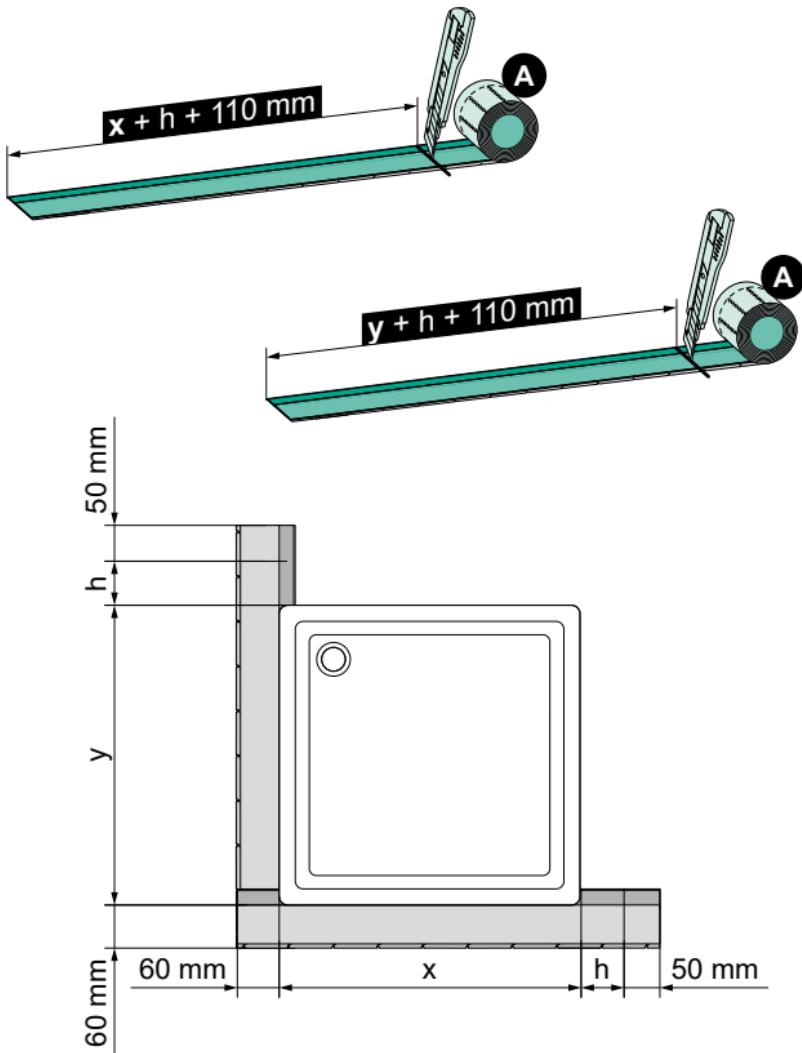


## Info

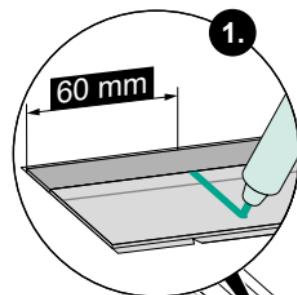
Boden-Boden-Übergang  
Floor-to-floor overlap



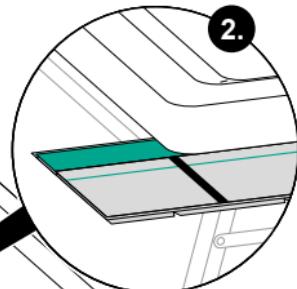
3



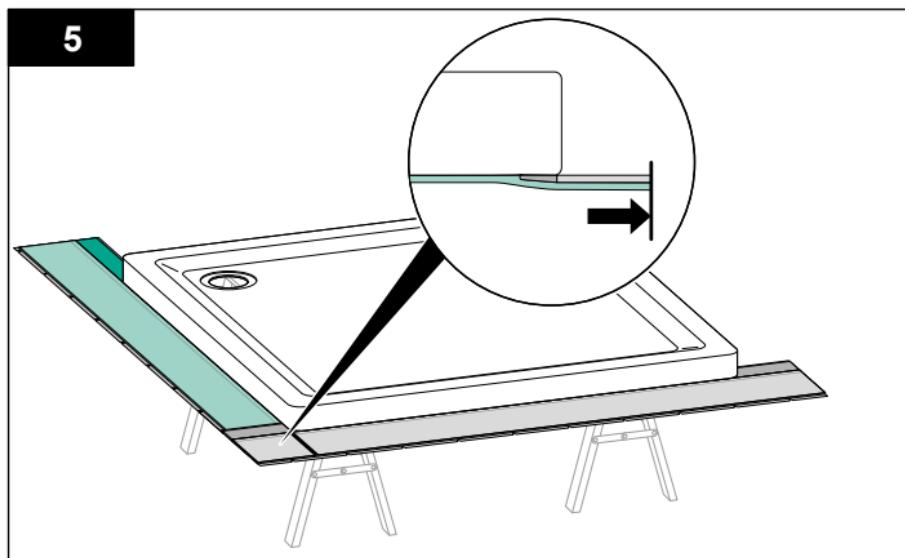
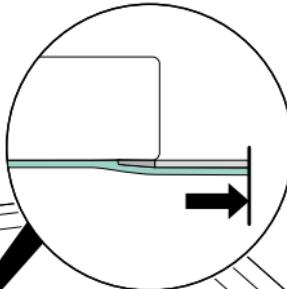
4



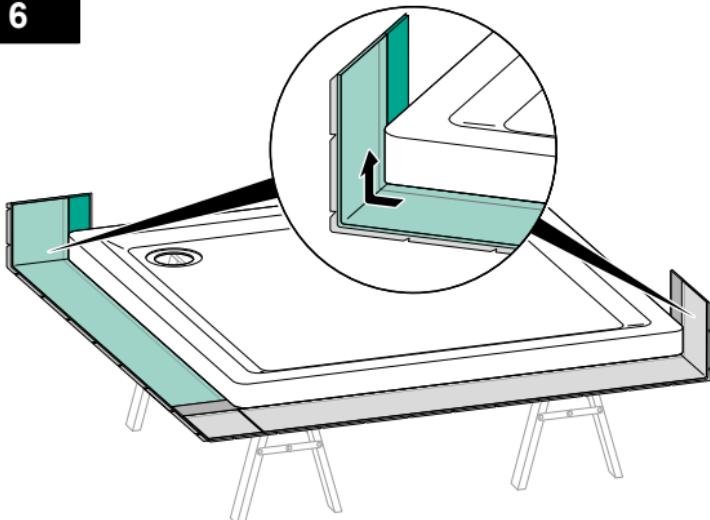
2.



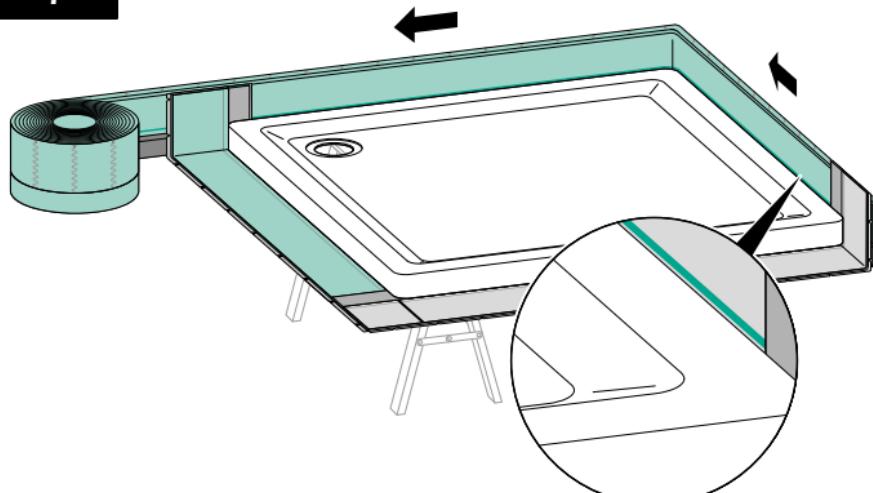
5



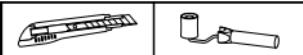
**6**



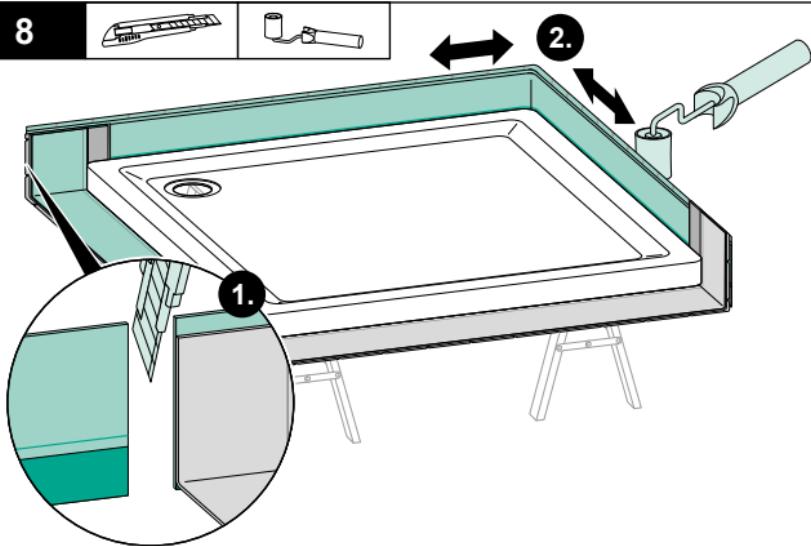
**7**



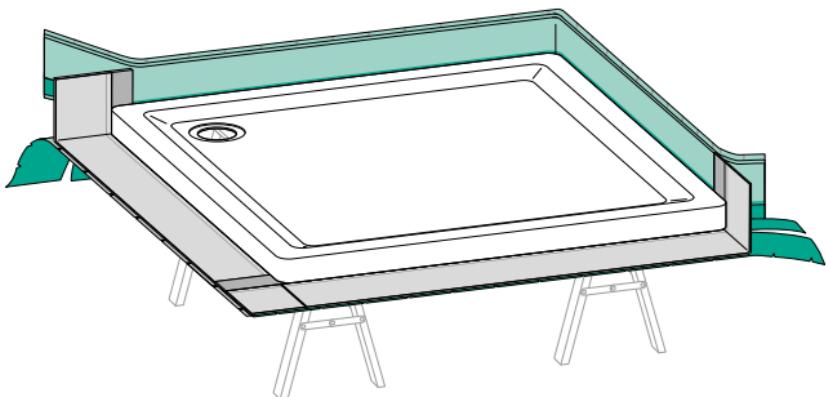
8



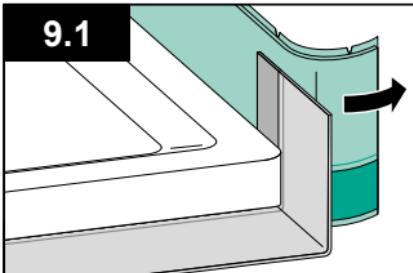
↔ 2.



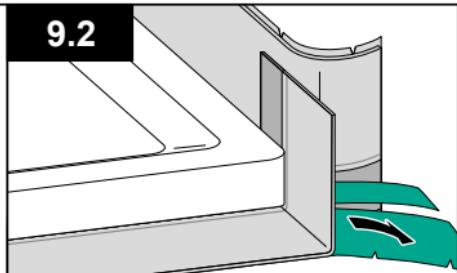
**Info**



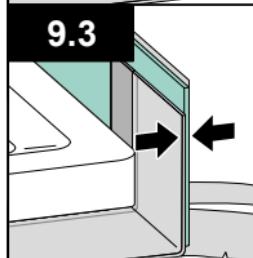
**9.1**



**9.2**



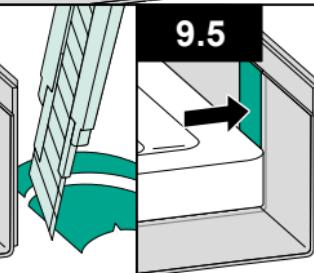
**9.3**



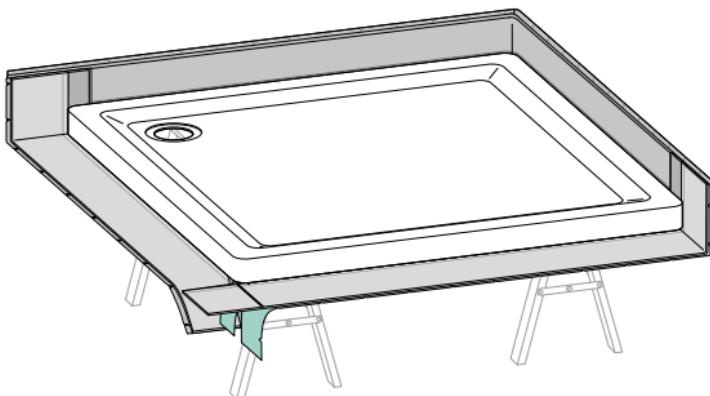
**9.4**



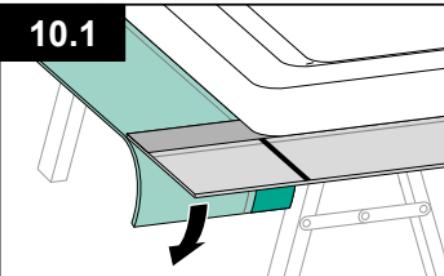
**9.5**



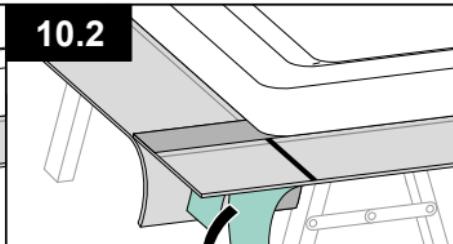
**Info**



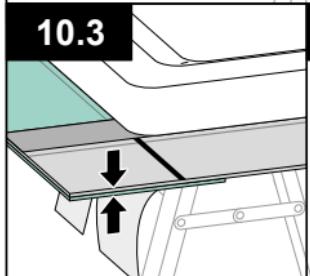
**10.1**



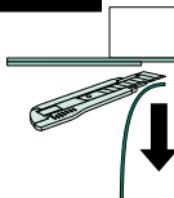
**10.2**



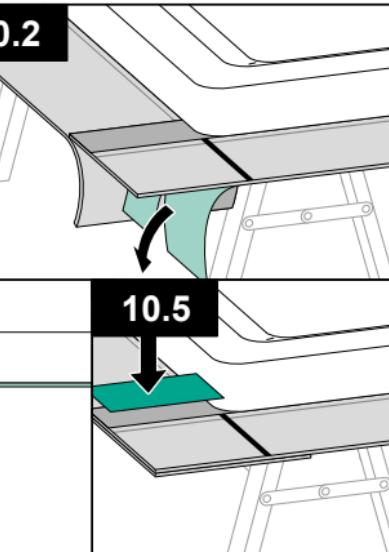
**10.3**



**10.4**

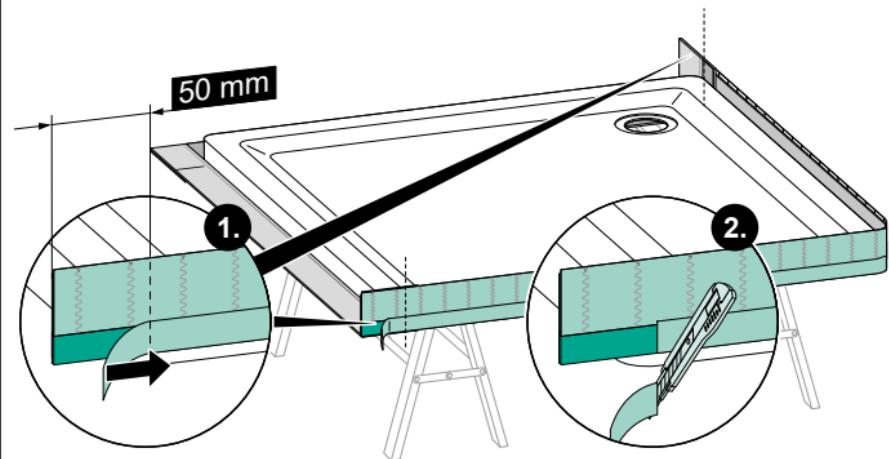


**10.5**



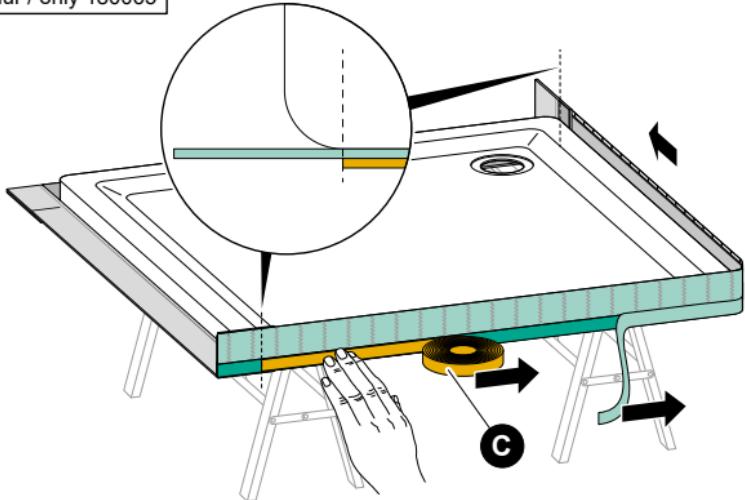
**11**

nur / only 180060  
nur / only 180064

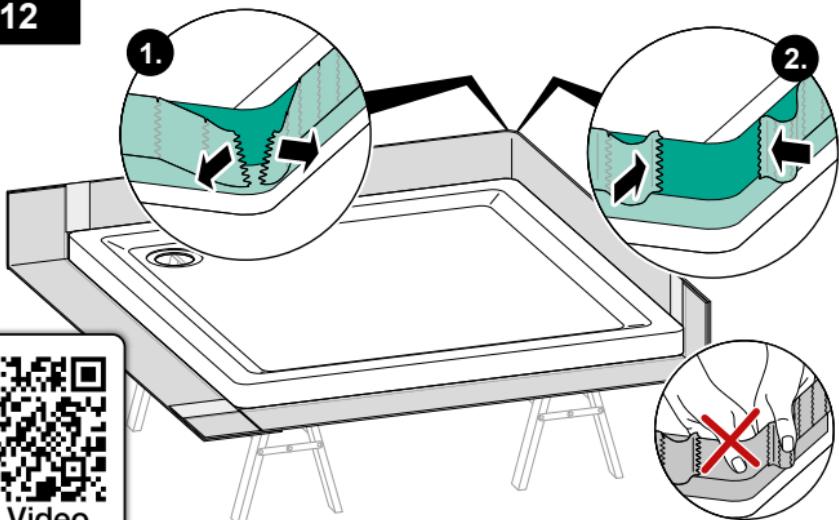


**11**

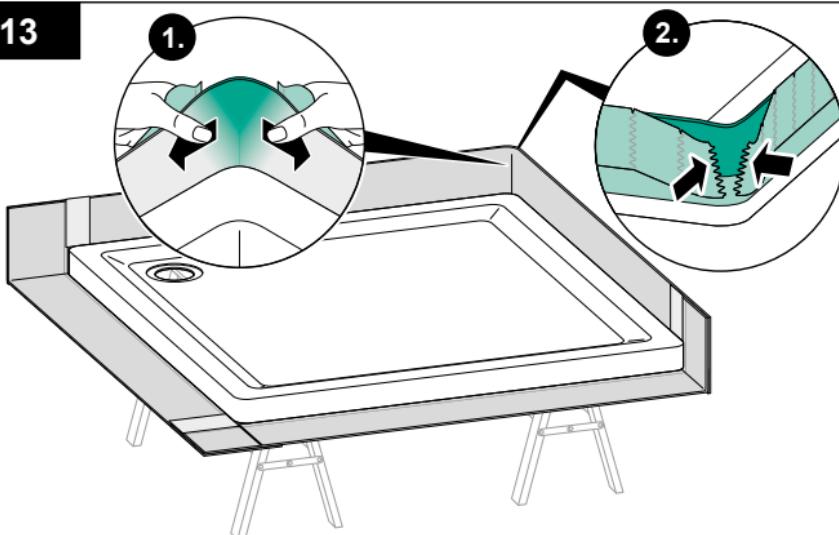
nur / only 180061  
nur / only 180065



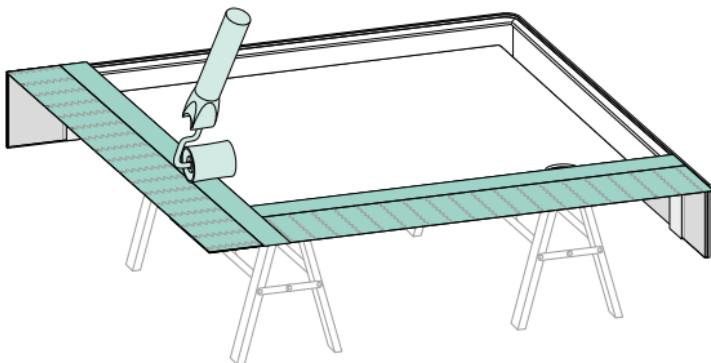
12



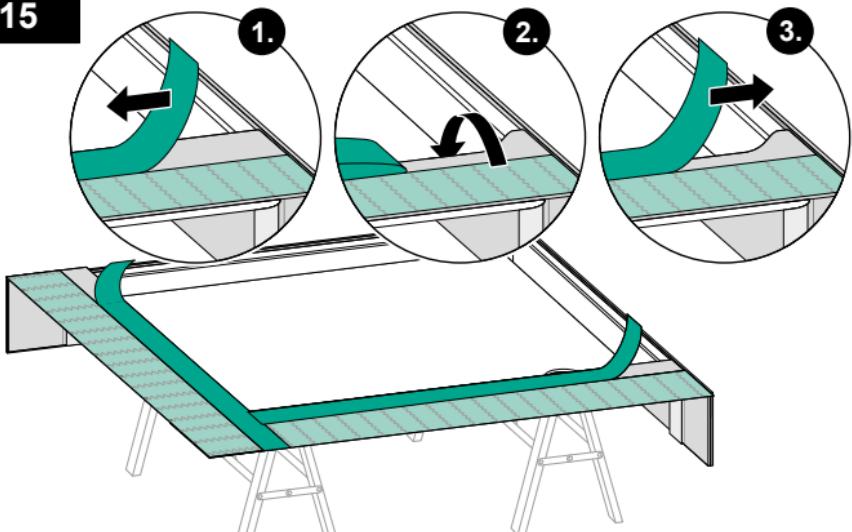
13

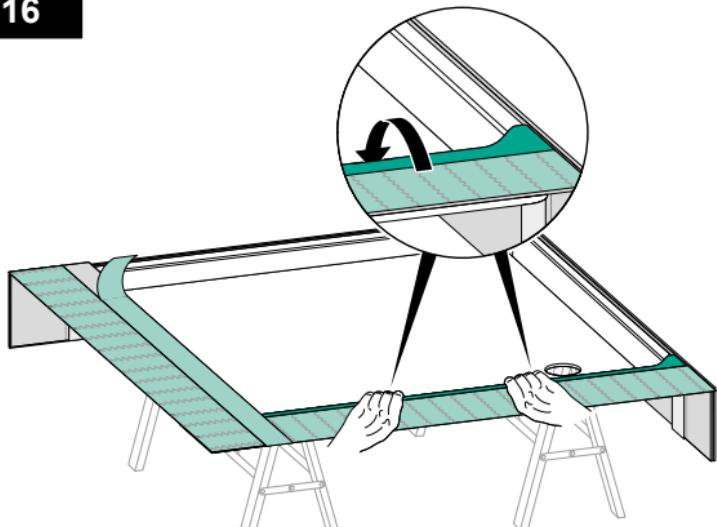
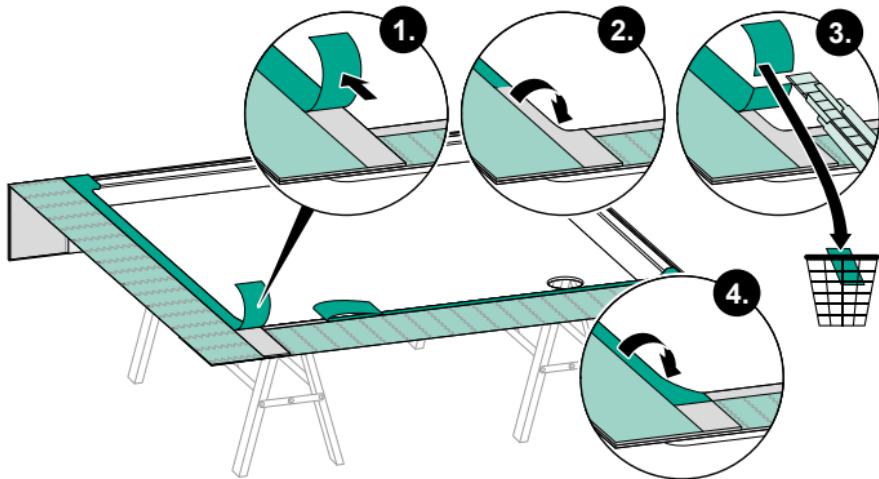


14

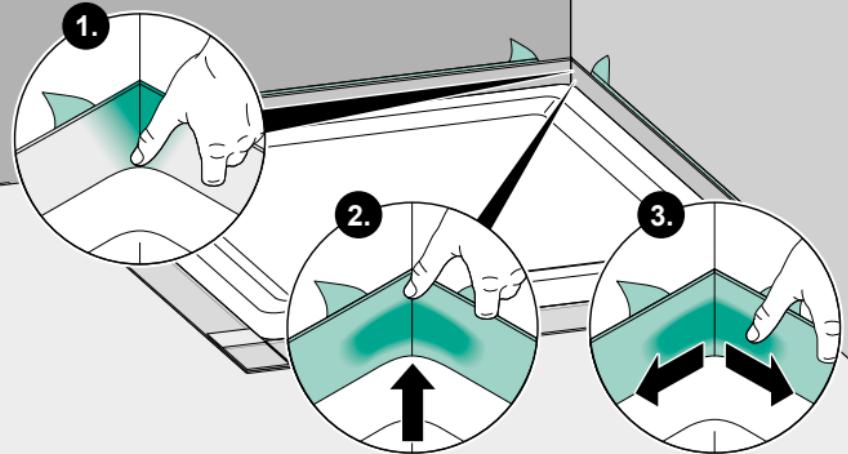


15

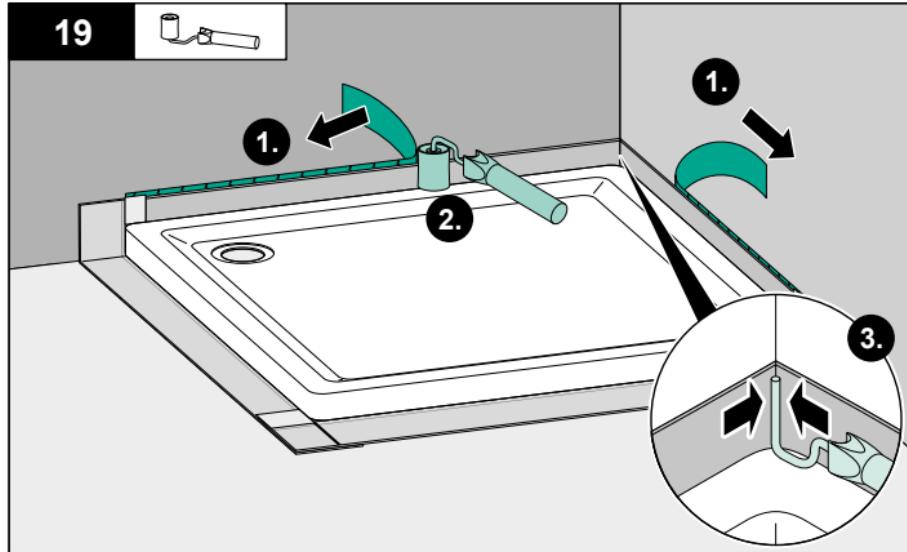


**16****17**

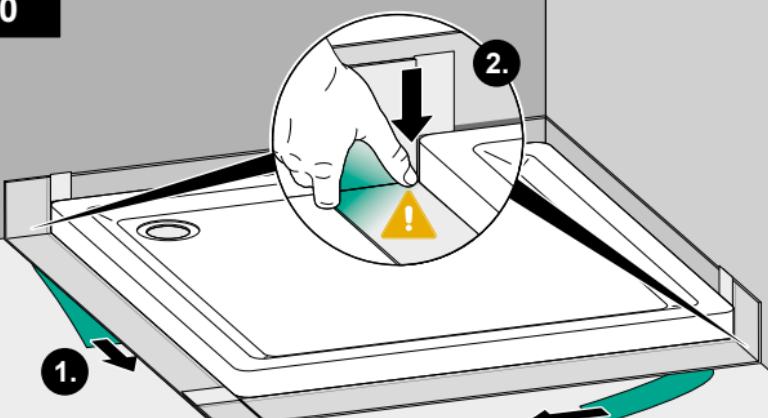
18



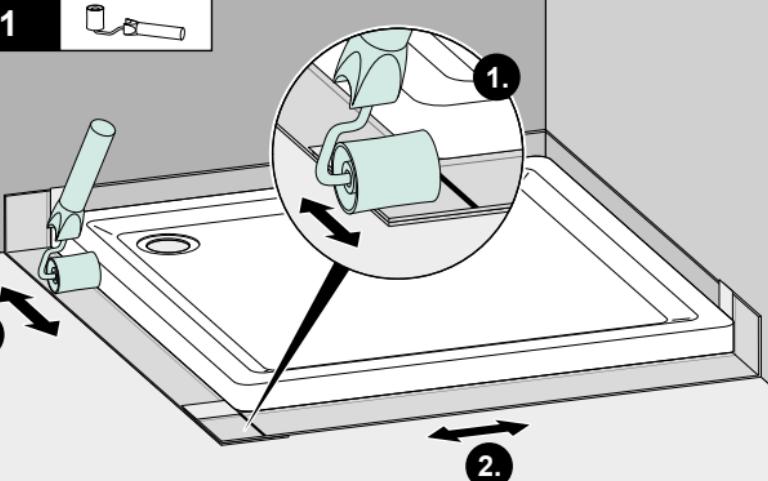
19



20



21

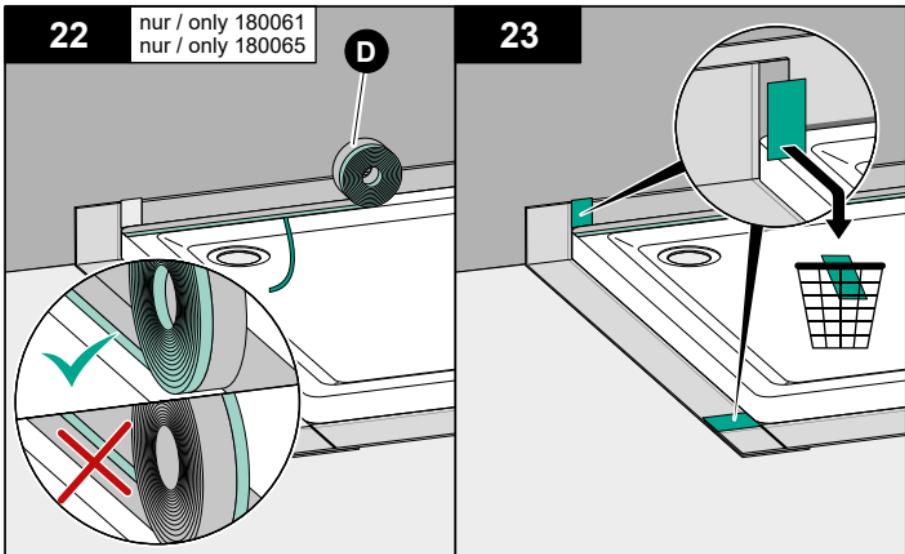


22

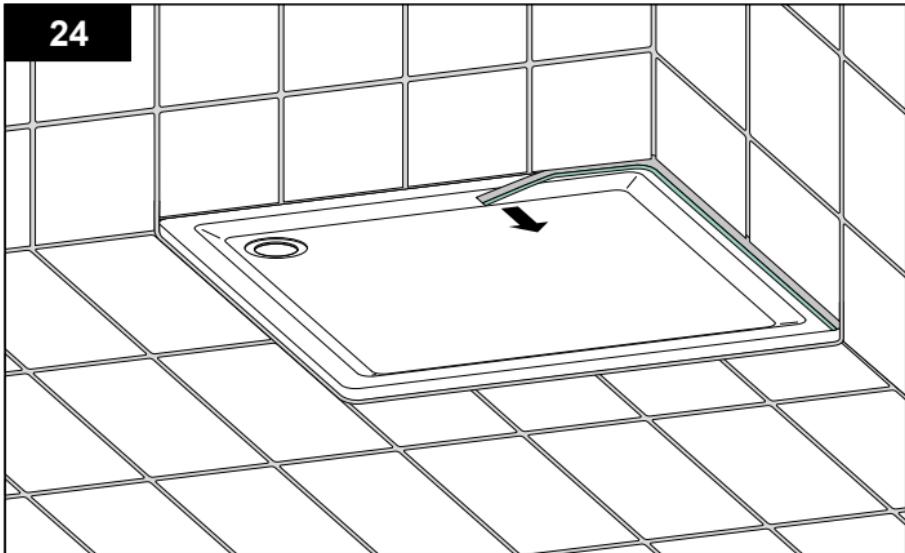
nur / only 180061  
nur / only 180065

D

23



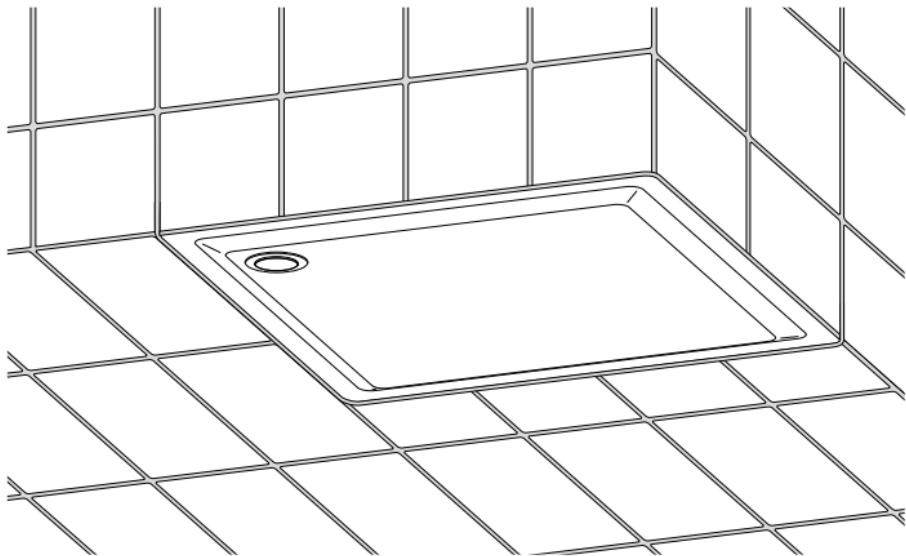
24





# Montage Bodengleich

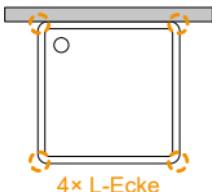
## Floor flush showers installation



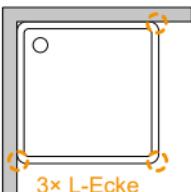
**Duschwanne**  
shower tray



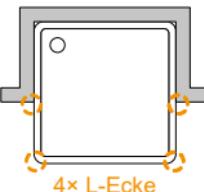
**Badewanne**  
bathtub

**Info****Aquaproof L-Ecke**

4x L-Ecke



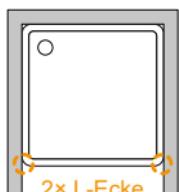
3x L-Ecke



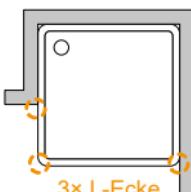
4x L-Ecke



1x L-Ecke



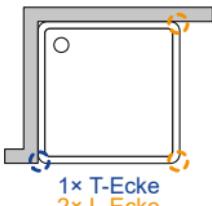
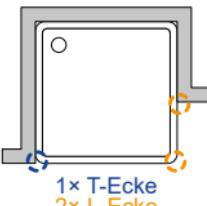
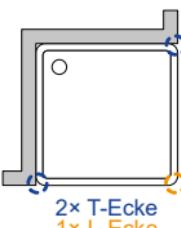
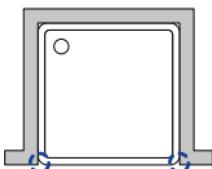
2x L-Ecke



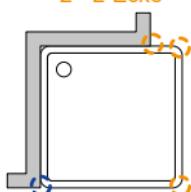
3x L-Ecke



2x L-Ecke

**Info****Aquaproof T-Ecke**1x T-Ecke  
2x L-Ecke1x T-Ecke  
2x L-Ecke2x T-Ecke  
1x L-Ecke

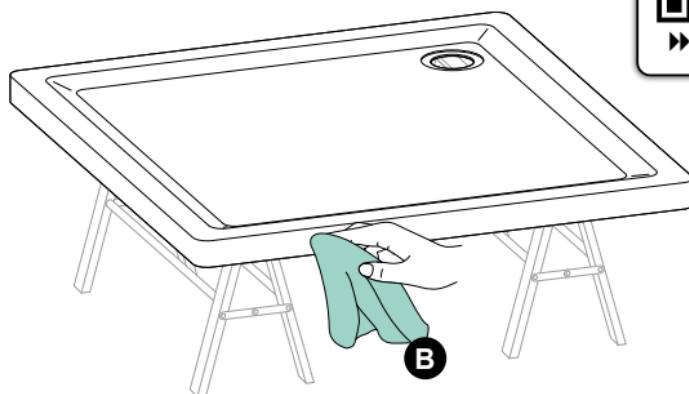
2x T-Ecke

1x T-Ecke  
3x L-Ecke

**Wannenabdichtband MEPA-Aquaproof** / sealing strip MEPA-Aquaproof

**Montage Bodengleich** / floor flush showers installation

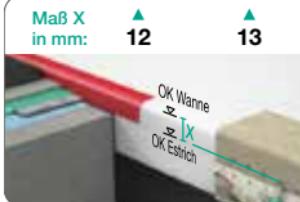
1



► Video

**Info****E**

DE

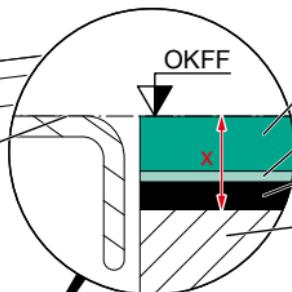


1. Aufbauhöhe inkl. Fliesenstärke ermitteln (Maß X).
2. Das benötigte Maß X auf den Wannenrand übertragen.
3. Trennband mit der Unterkante bündig an diese Linie ankleben. Nur im Bodenbereich.

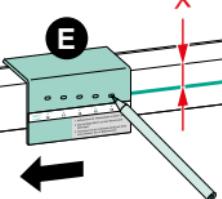
GB



1. Identify installation height including thickness of tiles (distance X).
2. Mark the required distance X on the shower tray rim.
3. Stick flush lower edge of separation tape at the marked line. Only in the floor area.

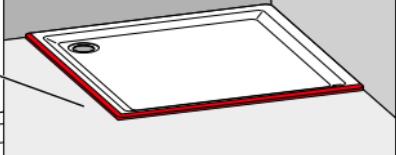
**2**Oberkante Wanne  
Top edge of tub or tray

**Fliese**  
 Tile  
**Fliesenkleber**  
 Tile adhesive  
**Abdichtung**  
 Seal  
**Estrich**  
 Screed



3

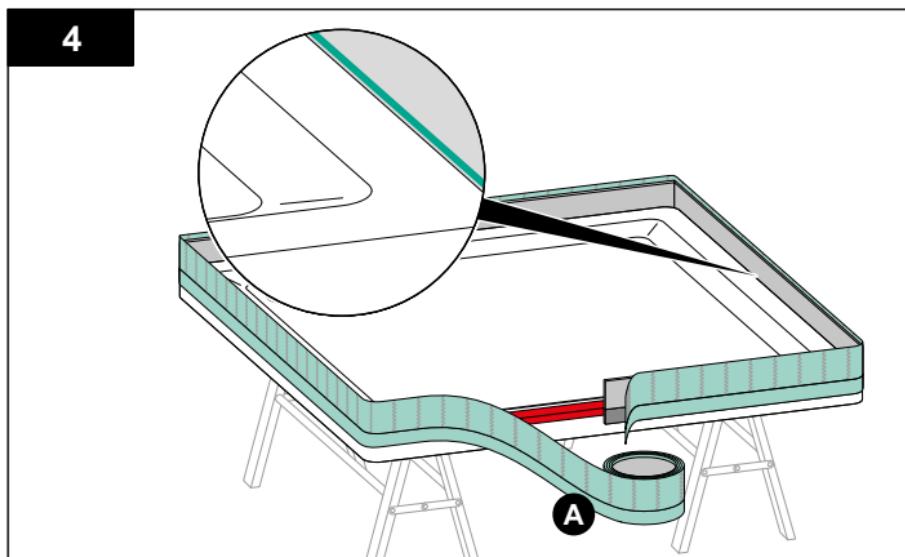
Nur Bodenbereich  
only floor area



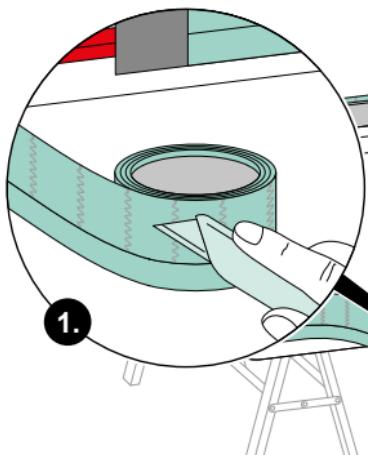
Oberkante Estrich  
Top edge of screed

Estrich / screed

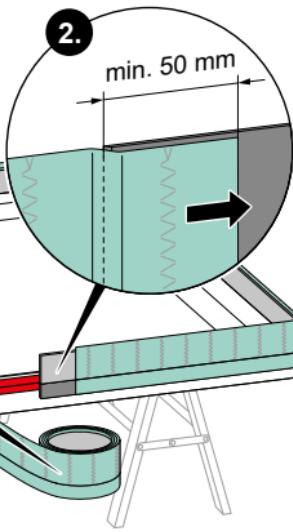
F



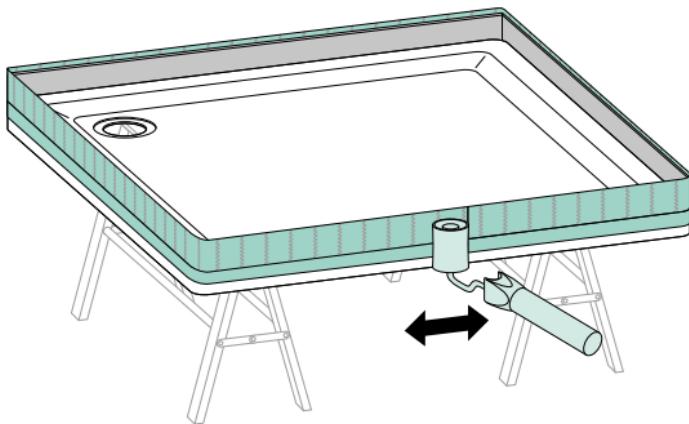
5



2.



6

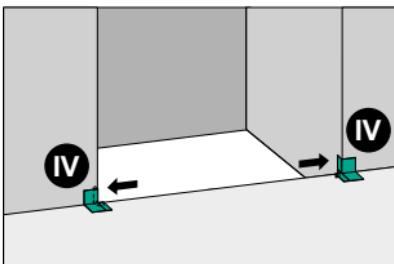
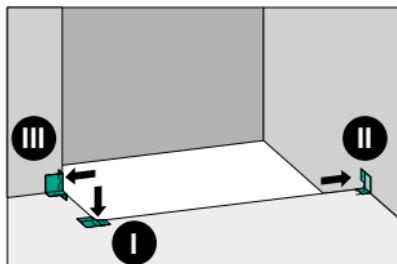


**Info**

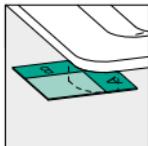
**G**



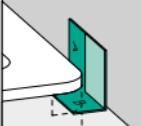
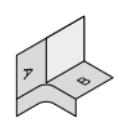
**H**



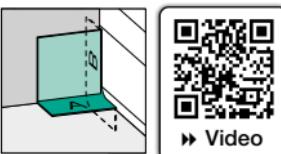
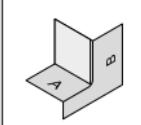
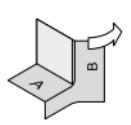
**I**



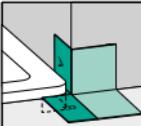
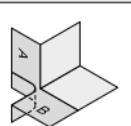
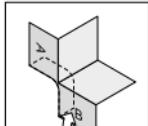
**II**



**III**

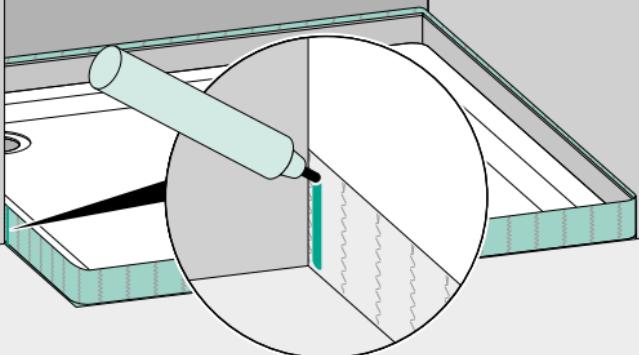


**IV**

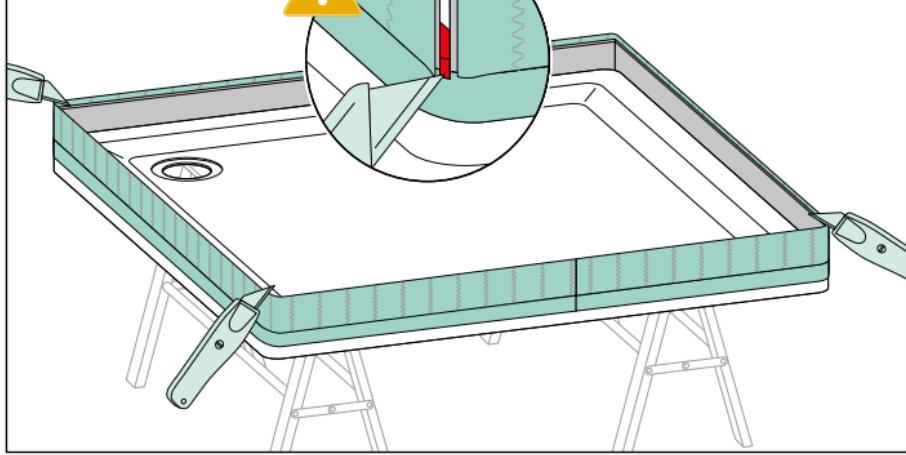
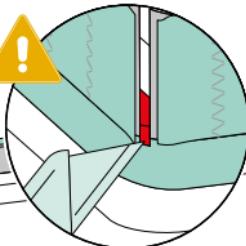


**Info**

nur bei Nische / alcove only



7



## Info

DE

Schneiden Sie das Dichtband bis zur Unterkante des roten Trennbandes ein. Im Bereich darunter nur die Folie einschneiden, nicht das Dichtband.

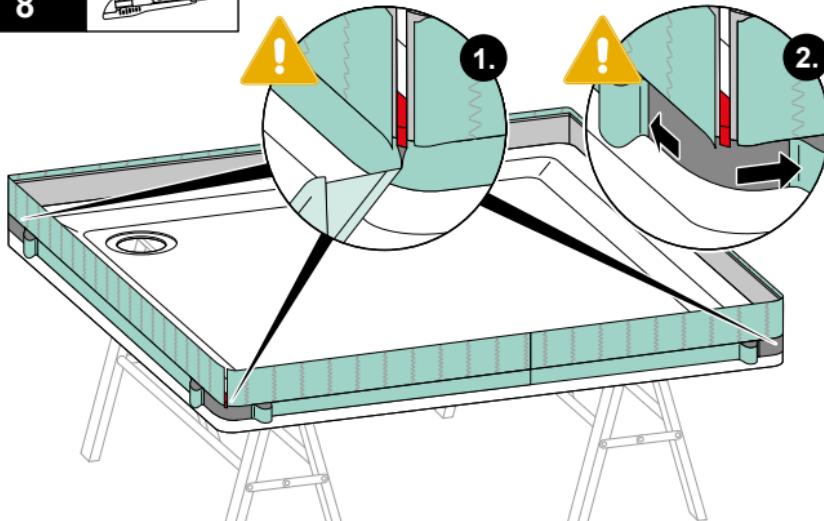
Falten Sie die Folie zur Seite und kleben Sie die L-/T-Ecke bündig an die Unterkante des Einschnittes an.

GB

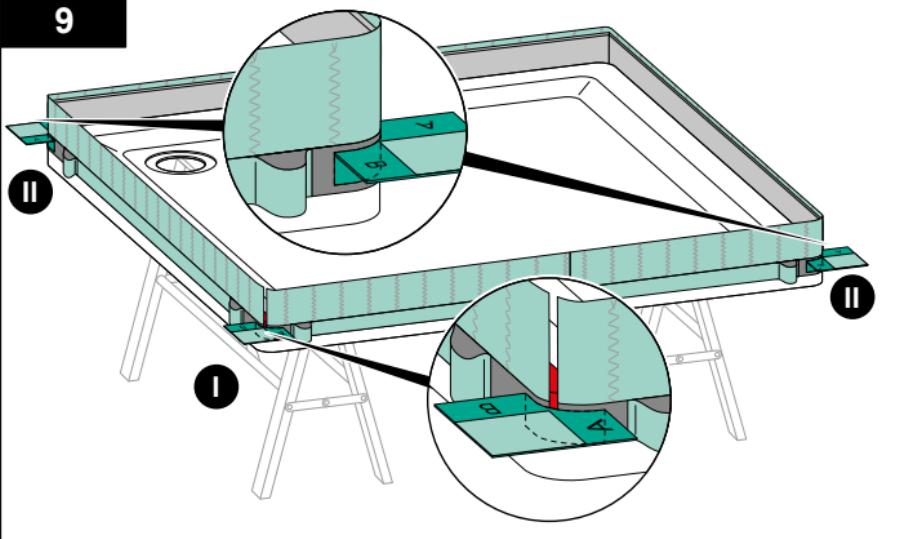
Cut the rim sealing tape down to the bottom edge of the red separating tape. Below this area, only cut the foil, not the rim sealing tape.

Fold the foil to the side and glue the L/T corner flush to the bottom edge of the cutting.

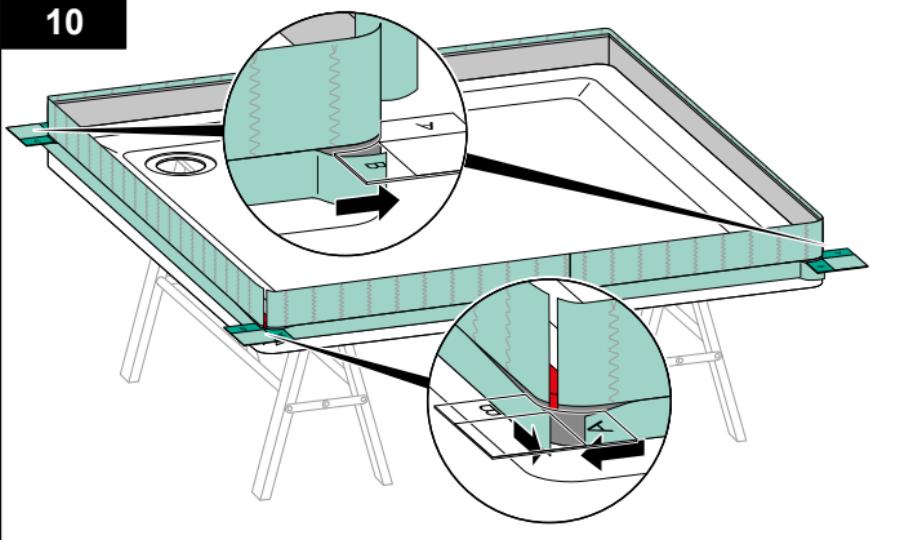
8



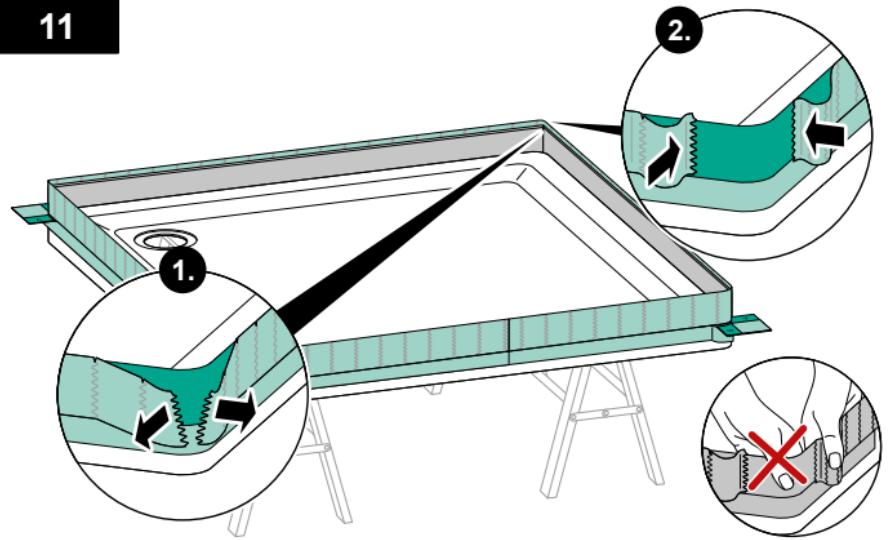
9



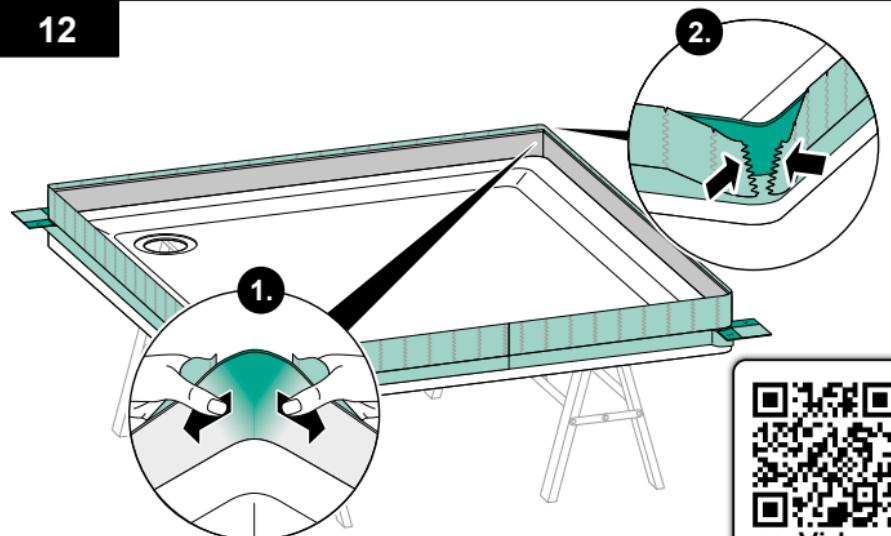
10

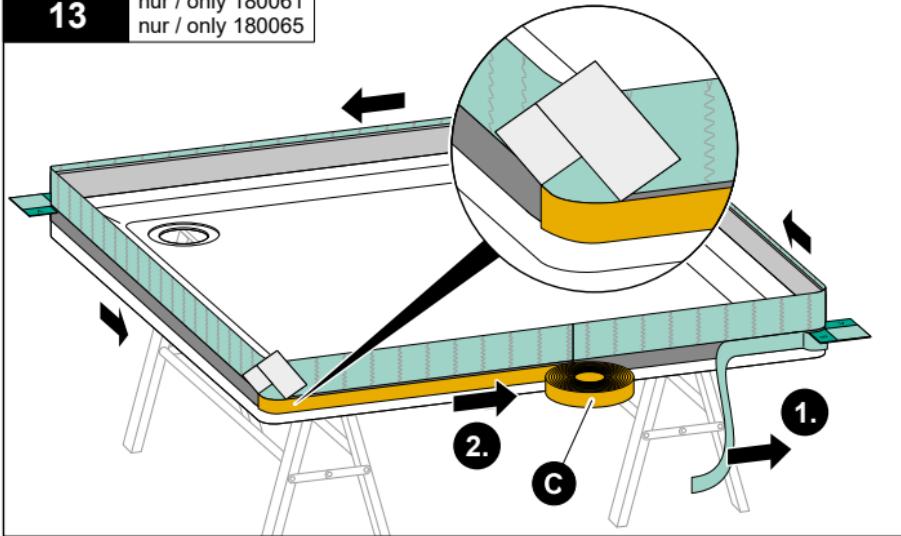
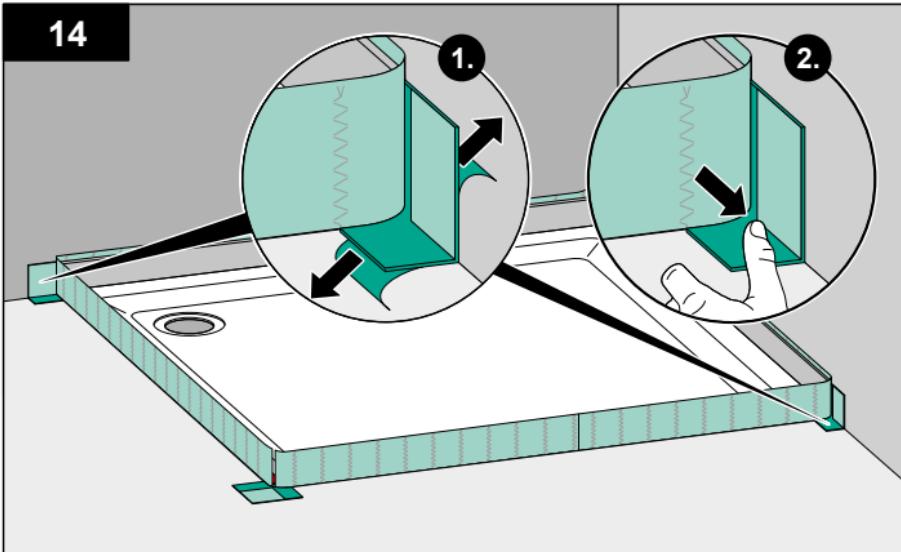


11

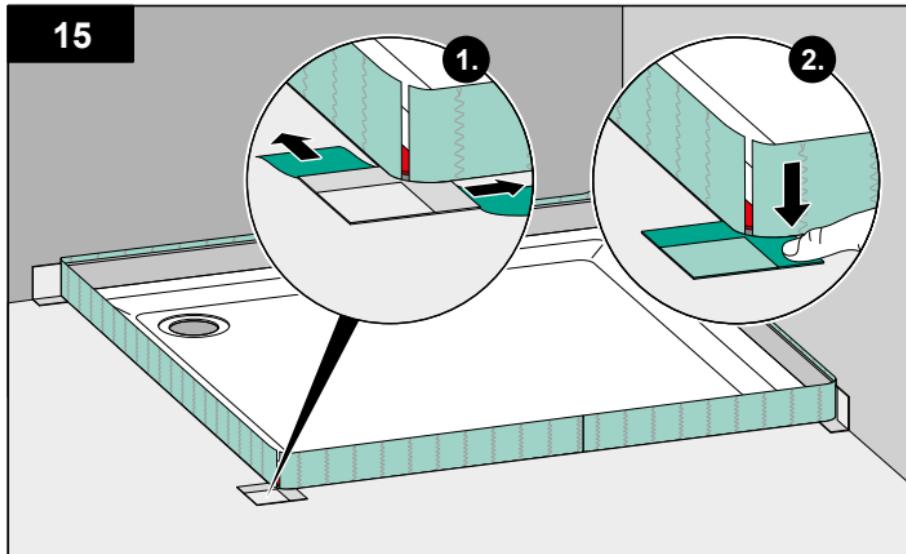


12

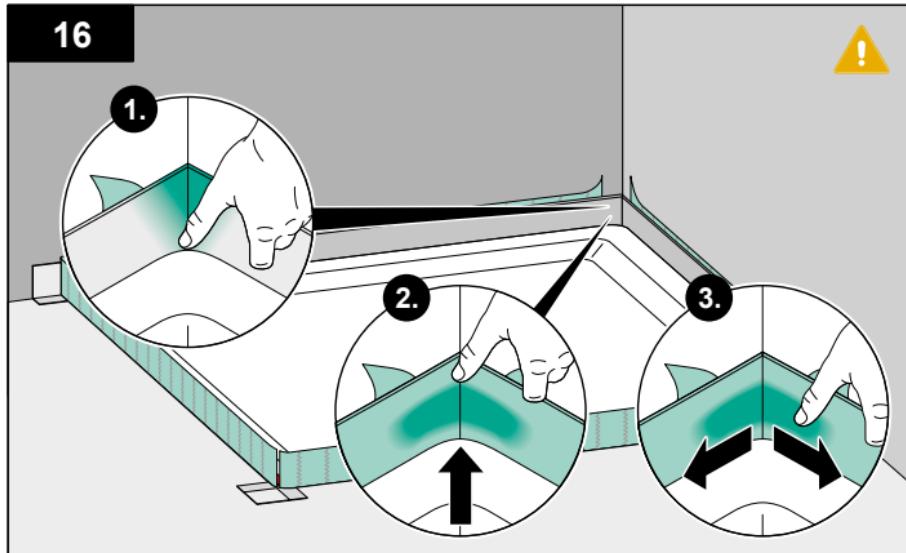


**13**nur / only 180061  
nur / only 180065**14**

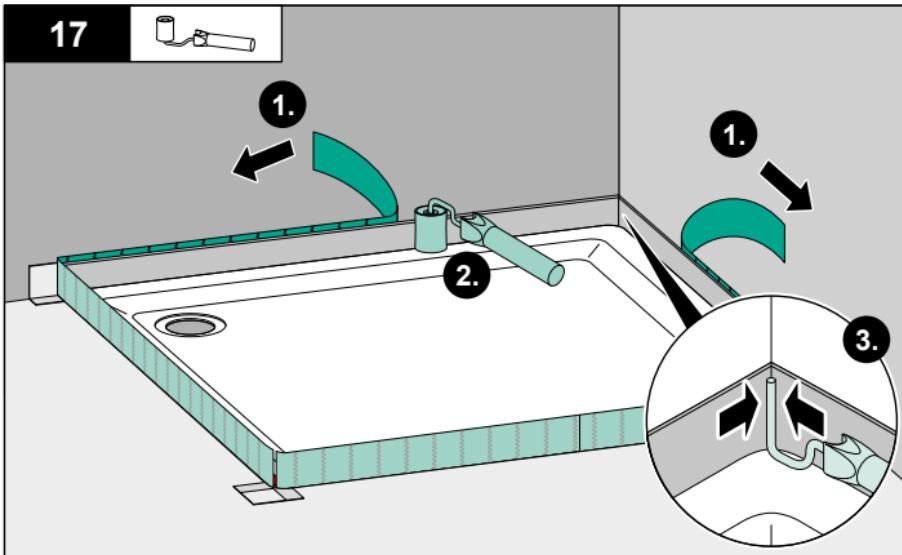
15



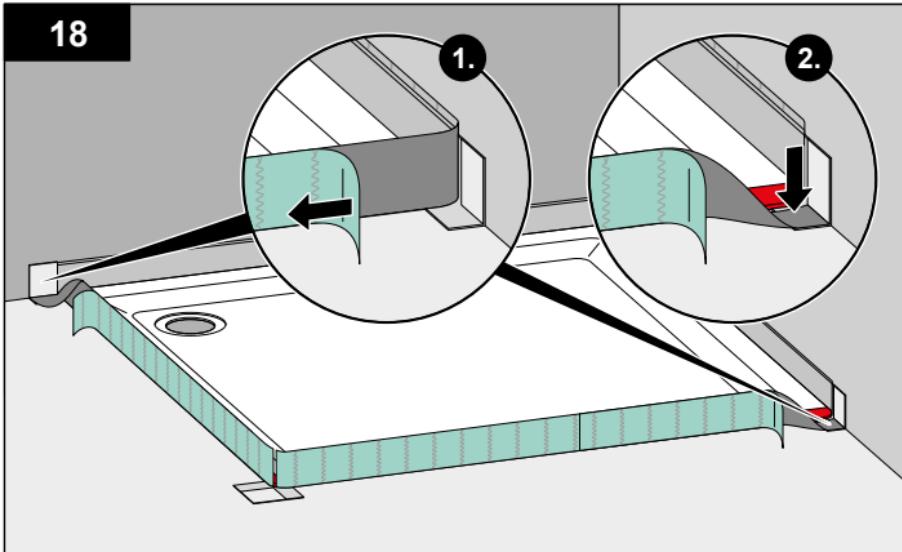
16



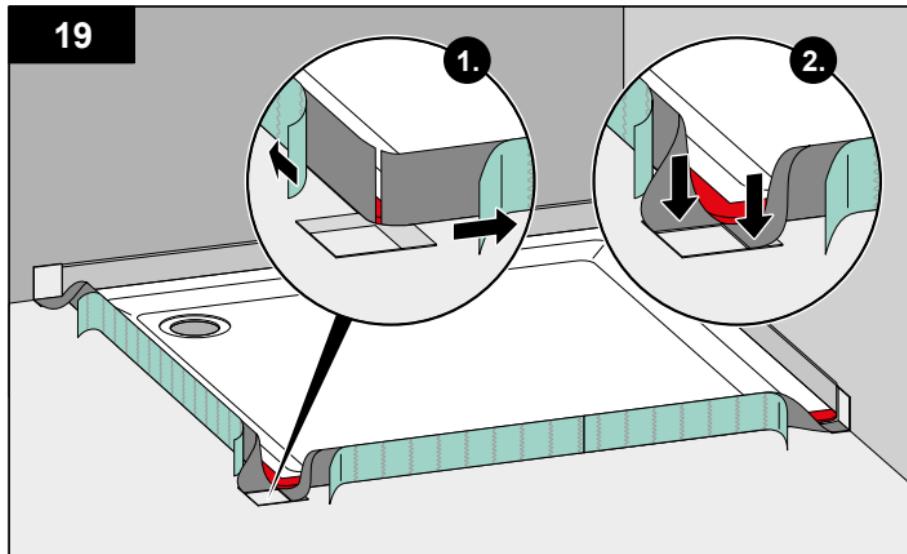
17



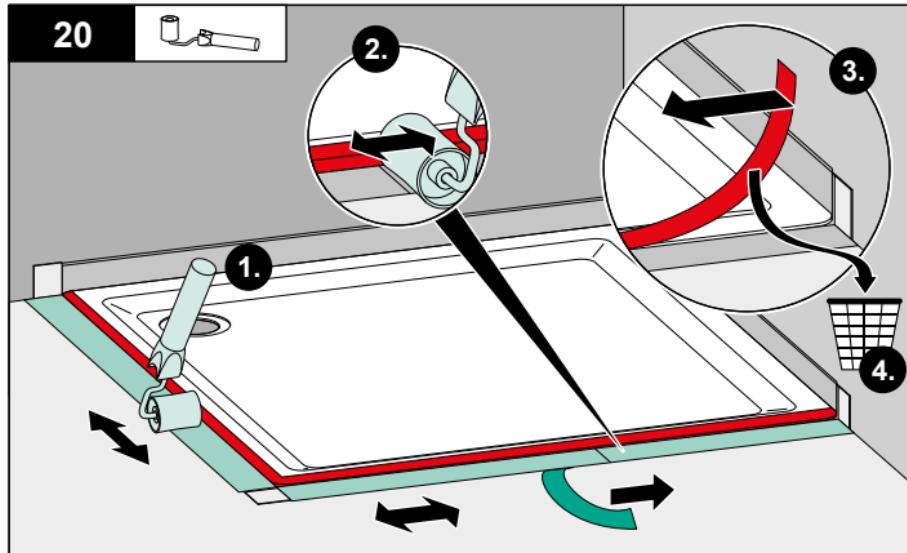
18



19



20

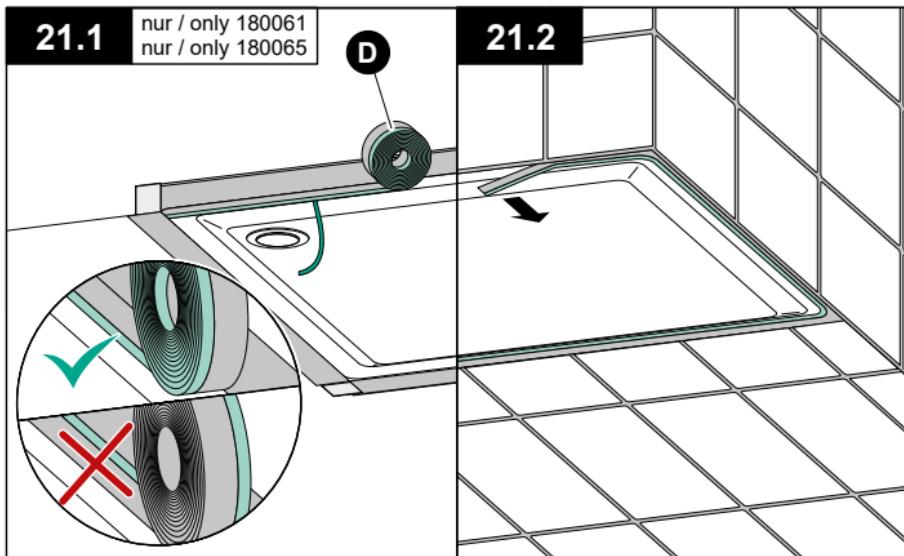


21.1

nur / only 180061  
nur / only 180065

D

21.2



DE

**Verbinden von Restmengen**

- Es dürfen nur MEPA Aquaproof Wannenabdichtbänder miteinander verbunden werden, die dem folgenden Erscheinungsbild mit einer Restmeterangabe entsprechen.

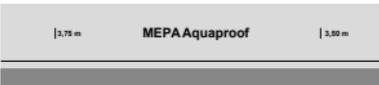


- Das Aquaproof darf an maximal einer Stelle, bei teileingelassener und bodengleicher Montage an maximal zwei Stellen miteinander verbunden werden. Im Idealfall werden diese im Bereich des Boden/Ablage realisiert.
- Je Wannenseite ist bei teileingelassener und bodengleicher Montage maximal eine Verbindungsstelle zulässig.
- Verbindungen müssen mindestens 5 cm überlappen.
- Verbindungsstellen müssen mindestens 20 cm von Wand- und Form-Ecken entfernt liegen.
- Verbindungsstellen müssen mit einem Nahtroller (oder vergleichbaren Hilfsmittel) und den Fingern sowie ausreichend Druck miteinander verbunden werden.

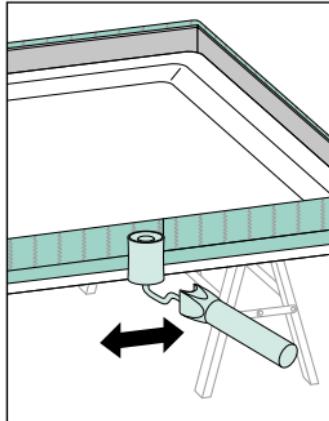
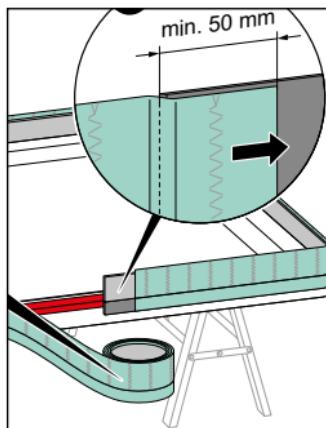
GB

**Connecting tape sections**

- Only connect MEPA Aquaproof tape ends, if they look as shown in the figure below.



- The Aquaproof can be connected to each other at a maximum of one point, and at a maximum of two points in the case of partially embedded and floor-flush showers. Ideally, these joints should be positioned in the floor/supporting area.
- Only one joint is permissible per bathtub/shower tray side in the case of partially embedded and flush-to-floor showers.
- The tape ends must overlap by minimum 5 cm.
- Joints must be positioned at least 20 cm away from a wall corner or a corner element.
- The tape ends must be firmly joined to each other. This can be done with the joint roller (alternative tool) or your fingers with sufficient pressure.





## FÜR DEN FLIESENLEGER

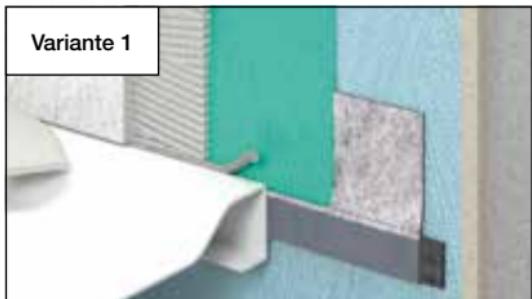
### DE Abdichtungsvarianten

**Hinweis:** Das MEPA Aquaproof ist zur Wand hin selbstklebend und muss auf einen trockenen Untergrund geklebt werden. Die Schutzfolie des Bandes erst kurz vor dem Ankleben an die Wand entfernen.

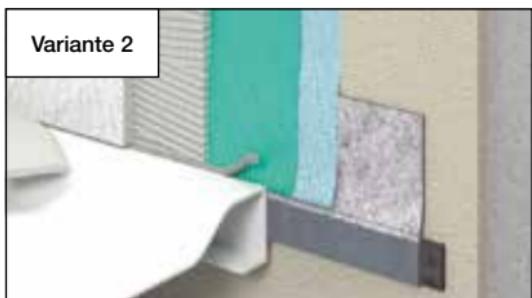
**Variante 1:** Das Wannenabdichtband MEPA Aquaproof kann zwischen die 1. und 2. Verbundabdichtung eingearbeitet werden.

**Variante 2:** Ist der Untergrund tragend, also staubfrei, trocken und nicht sandend, kann das Wannenabdichtband direkt auf das Mauerwerk (Putz) aufgebracht werden und so in die 1. Verbundabdichtung eingearbeitet werden. Wir empfehlen bei der Variante 2 den Einsatz einer Grundierung.

**Es sind gemäß der DIN 18534 immer mindestens zwei Schichten einer Verbundabdichtung aufzutragen!**



- Mauerwerk/Estrich
- Putz
- 1. Verbundabdichtung
- 2. Verbundabdichtung
- MEPA Aquaproof
- Schalldämmstreifen
- Fliesenrundschnur
- Fliesenkleber
- Fliesentrennstreifen





## FÜR DEN FLIESENLEGER

### DE Fliesenstreifen (A)

Den Fliesenentrennstreifen auf dem Wannenrand erst nach dem Verfliesen entfernen.

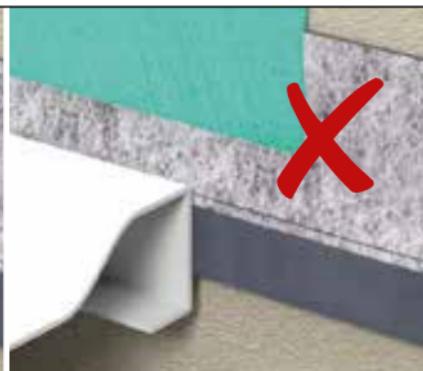
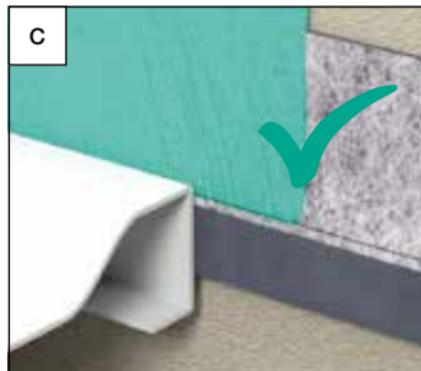
Dieser dient zum Schutz der Bade-/Duschwanne und als Hilfe für eine gleichmäßige Wannenrandfuge.

### Fliesenrundschnur (B)

Nach dem Entfernen des Fliesenentrennstreifens muss in die Fuge eine passende PE-Rundschnur eingelegt werden. Diese sorgt für eine Zweiflankenhaftung des Silikons. Bei Acrylwannen muss der Bereich der Silikonfuge für einen optimalen Halt mit einem Primer vorbehandelt werden.

### Haftvlies einbinden (C)

Das Haftvlies des Wannenabdichtbandes muss ab der Montagelinie in die Verbundabdichtung eingebunden werden.





## FOR THE TILER

### GB Sealing options

**Note:** The side of the MEPA Aquaproof tape facing the wall is self-adhesive and must be applied to the dry substrate. Only remove the protective foil when you are ready to attach the tape to the wall.

**Option 1:** The MEPA Aquaproof sealing tape can be installed between the 1st and the 2nd composite sealant layers.

**Option 2:** If the substrate has the necessary load capacity and is dry, and free of dust and sand, the MEPA Aquaproof sealing tape can be applied directly to the (plastered) wall surface and thus integrated into the 1st composite sealant layer. In variant 2, we recommend the use of a Primer.

According to DIN 18534, there must be at least two composite sealant layers!



- Masonry/screed
- Plaster
- 1. compound seal
- 2. compound seal
- MEPA Aquaproof
- Sound insulation tape
- Tile round cord
- Tile adhesive
- Tile separation tape





## ! FOR THE TILER

### GB Separating strip (A)

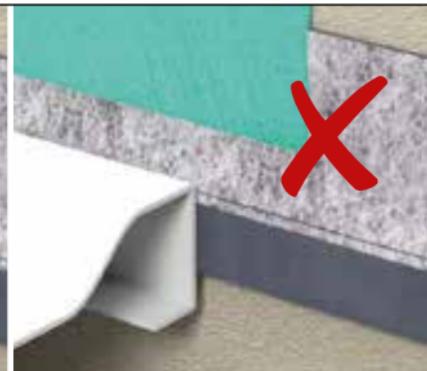
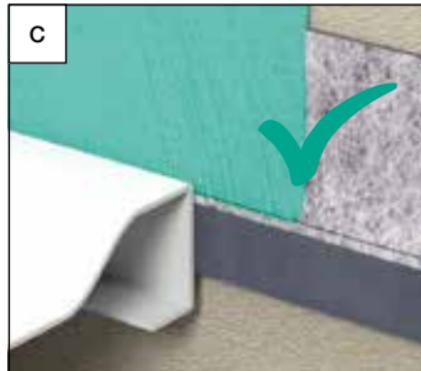
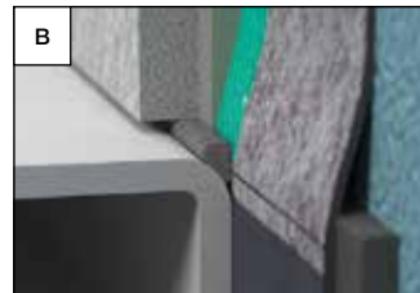
Only remove the separating strip from the rim of bathtub/shower tray after tiling has been completed. The separating strip protects the bathtub/shower tray and ensures that there is a uniform edge between its rim and the wall.

### Tile round cord (B)

After removing the separating strip, place a suitable PE sealing cord into the groove. This cord ensures that the silicone adheres to both flanges. For acrylic bathtubs/shower trays, the groove for the silicone must be treated with a primer to ensure lasting adhesion.

### Embedding adhesive fleece (C)

From the assembly line, the adhesive fleece of the MEPA Aquaproof sealing tape must be embedded into the composite sealant.



**Variante 1** / Option 1

- |  |  |
|--|--|
| Mauerwerk/Estrich<br>Masonry/screed      | Schalldämmstreifen<br>Sound insulation tape  |
| Putz<br>Plaster                          | Fliesenrundschnur<br>Tile round cord         |
| 1. Verbundabdichtung<br>1. compound seal | Fliesenkleber<br>Tile adhesive               |
| 2. Verbundabdichtung<br>2. compound seal | Fliesentrennstreifen<br>Tile separation tape |
| MEPA Aquaproof                           |  |

Eine elastische Fugenverfüllung ist nach wie vor immer vorzusehen. Zusätzlich empfiehlt MEPA grundsätzlich die Verwendung einer Fliesenrundschnur in Verbindung mit dem Wannenabdichtband Aquaproof. / An elastic filling of joints has still to be always provided. In addition, MEPA basically recommends to use a tile round cord in connection with the tub rim sealing tape Aquaproof.



**Variante 2 / Option 2**

- |  |  |
|--|--|
| Mauerwerk/Estrich<br>Masonry/screed      | Schalldämmstreifen<br>Sound insulation tape    |
| Putz<br>Plaster                          | Fliesenrundschnur<br>Tile round cord           |
| MEPA Aquaproof                           | Fliesenkleber<br>Tile adhesive                 |
| 1. Verbundabdichtung<br>1. compound seal | Fliesenentrennstreifen<br>Tile separation tape |
| 2. Verbundabdichtung<br>2. compound seal |  |

Eine elastische Fugenverfüllung ist nach wie vor immer vorzusehen. Zusätzlich empfiehlt MEPA grundsätzlich die Verwendung einer Fliesenrundschnur in Verbindung mit dem Wannenabdichtband Aquaproof. / An elastic filling of joints has still to be always provided. In addition, MEPA basically recommends to use a tile round cord in connection with the tub rim sealing tape Aquaproof.





## Aquaproof-Produktfinder

Hier findest du schnell und einfach die passenden Aquaproof-Produkte für deine Einbausituation.

[www.aquaproof.de](http://www.aquaproof.de)



**MEPA – Pauli und Menden GmbH**

**Hauptwerk und Vertrieb**

Rolandsecker Weg 37 | D-53619 Rheinbreitbach  
Tel. 0 22 24 / 9 29 - 0 | Fax 0 22 24 / 9 29 -1 49  
[www.mepa.de](http://www.mepa.de) | [info@mepa.de](mailto:info@mepa.de)



Schreiben Sie uns  
[www.mepa.de/whatsapp](http://www.mepa.de/whatsapp)



Powered by REHAU

K818119/01.23(B)